

Letnik XIII.

WILSON IN LA FOLLETTE.

Senator iz Wisconsin je predsednik Wilson na tega osebnostno vabilo.

VAŽNO POSVETOVANJE.

Washington, D. C. 14. marca. — Senator La Follette se je danes zglasil v "Beli hiši" po prvič več kot tri let. Prisel je gost predsednika Wilsona in razgovarjal z njim celo noč. Je bil namen njegovega obiska hotel povedati, vendar je na uže nekoliko dni javna nastop, da se je razgovarjal s predsednikom o legislativnih zadevah. Ima predsednik Wilson do tega progresivnega republikanskega senatorja visoko mnenje, ker se je v mnogih govornih med volilno borbo pohvalno izrazil o wisconsin- senatorju. V občo se domneva, da je hotel poizvedeti od senatorja La Follette njegove mnenje o postavnih nagledih denarnega vprašanja, v zvezi s Alasko in o cenitvi železnih prog, kot je dolžil to res v svojem zadnjem zasedanju. To je bilo prvo začasno posvetovanje, kateremu bodo sledila, kakor se bo položaj v koncu razvijal. Tudi drugi progresivni republikanski senatorji od časa do časa pozvani v hišo, ker se nanje predsednik da bodo napredni senatorji strank stali glede napredne postavodajstva vsi složno v prvi. Senator je zapustil Belo belo dobro volje.

Varovalni cenilec zaprt.

Chicago, 14. marca. — Henry H. Zavarovalni cenilec, kteremu imenovala John Danies in Annin Fink kot enega mož, "višje gori" v zaroti požar, bil je danes pred sodništvom, ker ni zamogel dati zahtevane jamščine v znesku \$10,000, ki je v zapor.

Policijski nadzornik zapustil \$800,000.

New York, 14. marca. — Dasi mnogla zadnja preiskava od policijskega nadzornika, ki je pokrajinskega državnega uradnika niti približno dognati niti zapuščine v decembru tega policijskega nadzornika George W. Mc Cluskey, pravijo, da je njegova zapuščina vredna več kot \$800,000. Ti prijatelji tudi trde, da Mc Cluskey zapustil nika- ni oporoke, ter je vse svoje premoženje razdelil kratko pred smrtjo med svoje tri sestre.

Znanega pisatelja obsojen zaradi goljufije.

New York, N. Y. 14. marca. — Nathaniel Hawthorne, sin znanega pisatelja Nathaniela Hawthorne. William J. Morton in Albert Whelan so bili danes po skoraj mesečni razpravi od zveznih sodnikov krivini spoznani goljufi, ter obsojeni prva dva v eno-

letno, zadnji v petletno ječo v zvezni jetišnici v Atlanta, Ga. Scobtoženi Josiah Quincy, dvakrat župan mesta Boston in pomožni državni tajnik v Clevelandu administraciji bil je oproščen. Obtožba se je glasila, da so zlorabili pošto za prodajo ne vrednih rudniških delnic v Canada.

Iz balkanskega bojišča.

Frankfurt ob Majnu, Nemška. 14. marca. — Glasom brzojavke poročila iz Skoplja, so srbski vojaki postreljali tristo albanskih prebivalcev vasi Lieva, v kosovski vilajetu, brez vsake obravnave in sto so jih odvedli kot jetnike v Prizren. Brzojavka pravi, da je celo prebivalstvo stelo 400 ljudi, ki so bili neoboroženi kmetovalci, in so bili vjeti od srbskega vojaštva.

London, 14. marca. — Na južni strani obleganega Drinopolja se je vršil snoči hud, vendar ne uspešen napad od strani obkroževalcev in so Bolgari in Srbi tam imeli hude izgube ter je bil naskok odbit.

Materna izkušnja.

Vsi člani družine iščejo vedno pri materi pomoči, ako imajo nepriroke in bolezni, ter vedo, da ima vsaka mati veliko izkušnje in da je vedno pripravljena, pozabiti svoje lastne bolečine in pomagati tujini. Mrs. Elizabeth Bederka iz Grand Rapids, Michigan je sledečo izkušnjo. "Zamorem reči, da je Trinerjevo ameriško zdravilo groenku vino najbolje zdravilo za zelodec. Ne dačem več svojega denarja zdravnikom, ampak rabim to sredstvo v moji družini, kadar koli se kakka bolezen, posebno pa želodčna bolezen pojavi." Izkušnja je učila Mrs. Bederka, kako in kdaj rabiti Trinerjevo ameriško zdravilo groenku vino. Iskušnje imajo mnoge druge matere, kar pojasnjuje brzo razprodajo tega zdravila. Priporoča se v boleznih zelodeca in drobovja.

V lekarnah — Jos. Triner, 1333-1339 S. Ashland Ave. Chicago, Ill.

V slučajih revmatizma ali neuralgije rabite Trinerjev liniment.

Požar v blaznici.

Peoria, Ill. 16. marca. — Eno izmed poslopij Bartonville blaznice, v katerem se je nahajalo 150 žensk, začelo je danes zgodaj zjutraj goriti. Ob eni zjutraj so bili vsi prebivalci tega poslopja rešeni v druga poslopja in ogenj se ni zamogel razširiti, ker je bil povše pod kontrolo gasilcev.

Šest ljudi zmrznilo.

Rapid City, S. D. 15. marca. — A. N. Perry, njegova žena, tri hčere in en sin so zmrznili danes šestnajst milj vshodno od tod. Leslie Perry, 19 let starega drugega sina so našli blaznega v preriji. Iskal je svoje starše od petka zjutraj. Ko so ga našli, je govoril povše nerazumno.

Perry, ki je bil poštar v Big Bend, zapustil je Rapid City v četrtek popoldne z svojo družino in štirimi vozovi, polnimi pohištva in drugih domačih potrebščin, ter je navzlic snežnemu viharju poskušal dospeti na kmetijo, ktero je vzel v najem. Tudi dva moža, ki sta šla v petek jutro odtod iskat Perryjeve, se pogrešata in sta gotovo ponesrečila.

GRŠKI KRALJ UMORJEN.

Ko se je kralj Jurij s svojimi pobočnikom sprehajal po Solunu, ustrelil ga je anarhist Grk.

KONSTANTIN JE SEDAJ KRALJ.

Solun, 18. marca. — Grški kralj Jurij bil je danes ko se je sprehajal umorjen. Morilec je Grk iz najbližjih slojev, in baje blazen. Imenuje se Aleko Schinas. Ustrelil je kralja skozi srce.

Kralj se je sprehajal sam v spremljstvu svojega pobočnika. Naskok je skočil morilec proti kralju, ter je izstrelil en strel iz revolverja sedmimi naboji. Naravno da je to prouzročilo veliko razburjenje. Ranjen kralj umrl je tekom polure. Morilec so takoj prijeli in zaprli. Knez Niko, tretji sin kralja je takoj, ko obveščen o umoru, hitel na lice mesta, ter tam svoje spremljstvo zaprisegel za novega kralja.

Dosedanji prestolonaslednik Konstantin, sedanjí kralj grški, mudi se sedaj v Janini, ktero je naučladil. Prijavilo se, da bo vsvo možnostjo dospel semkaj.

Morilec ne izpove ničesar, nego svoje ime in da je proti vsaki vladi — anarhist.

London, 18. marca. — Vest o umoru kralja Jurija je pretrestala vse kroge, ker kralj je bil dobro znan na Angleškem, kot brat kraljice vdove Aleksandre, ktero ljubi narod, dočim je nemškega pokolenja.

Epidemična influenca.

Dunaj, 14. marca. — V avstrijski prestolnici vlada zelo huda nalezljiva influenca. V minulih treh mesecih je bilo prigašenih en milijon slučajev, ter so vse bolnišnice in zdravilišča prenapolnjene ter vsi zdravniki preobloženi z delom.

Železniške nesreče.

La Crosse, Wis. 14. marca. — Osební vlak št 8, Milwaukee in St. Paul železnice leži deloma v Root reki, dvanaest milj zapadno od tu. Nesreča pripetila se je okrog polnoči, ko je vlak vozil počasi ter zavzel v vodo, ker je poveljen železniški most odnesla. Kurjač Nelson iz La Crosse je bil ubit in strojevodja Whiting najbrže smrtno ranjen, ko je se je stroj prevrnil. Glasom poročil ni bil nobeden potnikov poškodovan.

Omaha, 14. feb. — Osební vlak Union pacifiške železnice, št 12, znan pod imenom "Colorado Special" zavozil je danes ob 3. uri v jutro v zadnji del vlaka št 4 atlantiškega ekspresnega vlaka, v bližini Gothenberg, Nebraska. Štiri osebe so mrtve in trideset jih je poškodovanih.

Čikažki auto-roparji obsojeni.

Chicago, 19. marca. — Robert Webb in Tomaž Burke, voditelja avtomobilskih roparjev spoznana sta bila krivim ter obsojena na nedoločen čas v ječo, od enega do

edenindvajset let. — Webb bo imel še kasneje svojo pravdo zaradi umora detektiva Petra Hat. — Sedaj pride v obravnavo glava avtomobilskih banditov, James Perry, kakor so ga zvali "možganí" njihove družbe.

Bulgarski poraz (?)

Carigrad, 18. marca. — Uradna poročila javljajo, da so bili bolgarski napadi proti Čataldži v štiriindvajsetni bitki odbiti, od Turkov ki so bili napadalec. Ob celi fronti se je vršil hud boj in so baje Turki zapodili Bulgare iz zasedb in jih vzeli. Turško osredje je napadle grške pred seboj, dočim so drugi oddelki napadali od strani. Prišlo je do boja mož proti možabajonet in handžar (Ali je to, jes, ne vem, menim pa da so Bulgari niso umaknili.) Turki trde, da so zmagovali — Savov pa pravi, da je zbriga na njegovi strani.

Drugi Zottiji.

New York, 19. marca. — Filip Musica (kaj ne kako lepo doni to ime), ki je s svojimi očetom Antonio, prodajal lase ter s svojimi manipulacijami opeharil strica Sama za več kot milijon dolarjev je na podlagi ovadbe American Bankers Association sedaj pod ključem v Tombs. Isto tako se tam njegov oče Antonio in njegova dva brata.

Če deklica ne zamore živeti z \$1,000 na mesec.

New York, 19. marca. — Josiah H. DeWitt je se pritožil pri sodišču, da ne zamore njegova potnajst let stara nečakinja Helen A. DeWitt živeti udobno s \$1,000 na mesec ali \$12,000 letno. Šel je k sodniku Towler in ta je res dovolil, da se od njenih letnih dohodkov \$50,000 porabi za znesek \$1,800 za njeno vzdrževanje. Njen stric Josiah De Witt pravi, da samo za pomladansko obleko rabi njegova nečakinja \$1,800. — Potem se pa naj kdo čudi, zakaj se bližamo socialni revoluciji. Ako petnajstletna smrklija rabi za svojo pomladansko obleko samo \$1,800, torej trikrat več, kot zasluži navadni delavec za se in za svojo družino — potem je konec blizu.

Telefonski pogovori v minulem letu.

New York, 19. marca. — Glasom danes izdanega letnega poročila American Telephone & Telegraph Co. se je po njenih zicah v minulem letu vršilo osem milijonov, štiristo in sedemindvajset milijonov pogovorov po telefonu. Dnevno se je zabeležilo povprečno 26,300,000 pogovorov. Telefonska družba ima svoje postaje v sedemdeset tisoč mestih, vaseh in naselbinah. Čisti dobiček v minulem letu je znašal \$37,900,000 za \$4,696,000 več, kot prejšnje leto.

Pravi da ima 10,000 sorodnikov.

Lombard, Ill. 19. marca. — J. B. Webb, ki živi v tem mestu, trdi, da ima 10,000 sorodnikov. (Dobro zanj, posebno če so bogati!) Pravi, da ga je stalo štirideset let preiskovanja, dokler je znašel, da je leta 1350 dal angleški kralj njegovi rodovini grb plemstva. — Če nima ta gospod svetu drugega povedati kot to, bolje da molči, kajti Webbov mrgoli po svetu toliko kot Smithov in Brownov.

PET VPRAŠANJ.

O teh bodo morali volivci države Michigan odgovorjati pri bodočih volitvah.

ŽENSKA VOLIVNA PRAVICA.

Lansing, 19. marca. — Pri volitvah v mesecu aprilu imeli bodo volivci države Michigan priliko, izraziti svoje mnenje o inicijativi, referendumu in odpoklicu, ker je legislatura s rejela dotične predloge.

Kot končno sprejeta zahteva novi zakonski predlog za odpoklic sodnikov petindvajset odstotkov podpisov vseh upisanih volivcev. Državni tajnik Martindale pravi, da bo on storil svoje, ako mu pravočasno dojdejo poročila.

Doktor Friedman ima uspehe.

New York, 19. marca. — Doktor Friderik Franc Friedman, vrnil se je nazaj iz Canade, kjer je bil povsod prijazno sprejet ter je zdravil po svojem načinu mnogo bolnikov — in to brezplačno. Zaradi tega pa je za ljube naših ameriških mazacev. Danes je štiristo žensk in otrok ustavilo njegov avtomobil, proseč ga pomoči in je moral celi vod policajev napravljati red pred bolnišnico. Tudi zdravniki iz vseh krajev Z. D. so se zbrali v bolnišnici Mount Sinai, vendar ni jim bil dovoljen ustop, ker ni hotel doktor Friedman dokazovati pred njimi svoje delo. Šile za vrnilo! Navzoči so bili samo trije vladni zdravniški zastopniki, ki so zahtevali, da se ne čopuša noben drugi zdravnik, kot oni. Šestnajst bolnikov je dobilo zdravniško pomoč od dr. Friedmana danes, za jutri jih je naglašanih petintrideset.

Obsojen "promotor".

Boston, Mass. 19. marca. — Stephen R. Dow, ki je tudi mnogo ljudi v bakrenem okrožju opeharil s svojimi rudniškimi podjetji, bil je danes obsojen v ječo od 5 do 12 let.

Schwabova hiša okradena.

South Bethlehem, Pa. 15. marca. — Hiša Charles M. Schwaba, predsednika Bethlehem jeklarske družbe, bila je snoči okradena. Tatovi so odnesli srebrnine in dragocenosti v vrednosti mnogo tisoč dolarjev. Policija je zaprla strežaja Mr. Schwaba in še tri druge moške, ki se krivi, da so tatvino izvršili. Okrožni državni pravdnik pravi, da se bo mnogo ukradenih stvari zamoglo dobiti nazaj.

Ime kandidata za državljanstvo skrajšano.

New York, N. Y. 15. marca. — Pri najvišjem sodišču je danes uložil prošnjo za državljanstvo v Indiji rojeni, 25 let stari dijak Mandarjam Praljidibhayankaram Tirusnab Acharsia. Šestintrideset

uradnikov je bilo zbranih okrog njega, to ga je okrožni tajnik Schneider prosil, da naj se enkrat pove svoje ime. Po dolgem prigovarjanju se je posrečilo uradnikom, prošnika pripraviti do tega, da je zaprosil za državljanstvo pod imenom Tirusnab Acharsija.

Vladno mehikansko vojaštvo zmagovito.

Naco, Ariz. 15. marca. — Mesito la bi čakal na napad ustašev, ki so steli kakih tisoč mož. Je general Ojeda z manj kot 500 vojakih sel danes v Naco, Mexico, napadel ustaše ter jih porazil. V triurnem hudem boju je vladno (Huertovo) vojaštvo potisnilo ustaše pet milj proti jugu. Edina oseba, ki je bila med bojem ranjena na ameriških tleh, bil je A. A. Hopkins, namestni zvezni maršal, ki je ranjen v koleno.

Umrla pri poskusu rešiti svojega otroka.

Newberry, Mich. 15. marca. — Mrs. Iena Ryberg, 28 let stara, njen sedemletni sin Victor in mala deklica, ki je bila še na prsih, zgoreli so danes v požaru, ki je uničil njihovo hišo severno od tu. Oče in deset let stari sin sta se rešila. Mati, tako se trdi, je zapustila hišo nepoškodovana, vendar ko je zvedela, da je njen dojenček notri, šla je rešit ga in pri tem je zgubila življenje. Požar prouzročila je svetilka, ki se je preobrnila.

Rihard Olney odklonil mesto veleposlanika.

Washington, D. C. 15. marca. — Predsednik Wilson je danes z velikim obžalovanjem prejel pismo od Riharda Olney iz Boston, Mass., bivšega državnega tajnika pod predsednikom Cleveland, s katerim zaradi družinskih razmer odklanja ponudeno mu mesto veleposlanika Z. D. pri angleški vladi. Ker pa hoče predsednik to mesto kmalu popolniti, se pričakuje, da bo v malo dneh imenoval enega izmed sledečih kandidatov: David R. Francis iz Missouri, Thomas Page Nelson iz Virginia, Augustus Thomas iz New Yorka, zvezni okrožni sodnik George Gray iz Delaware, William C. Osborn iz New York in Edwin A. Alderman, predsednik državnega vsenčilišča v Virginia.

Papež je ozdravil.

Rim, 18. marca. — Sveti Oče Pij X je danes prvič od svoje zadnje bolezni, bral mašo v vaticanski kapeli. Navzoči so bili njegove sestre in nečakinja. Papež je zdrav.

Osemnajst oseb ponesrečilo v Iowa.

Marshalltown, Ia. 18. marca. — Vlak Minneapolis in St Louis železnice, ki je znan pod imenom "Twin Lake Special", je danes šel iz tira šest milj južno od tod. Poskodovanih je osemnajst oseb, od njih tri smrtno. Večina poškodovancev je iz Missouri in južne Iowa. Namejani so bili v Minneapolis. Vlak je skočil iz tira pri nekem premoščanju. Stroj je šel nepoškodovan preko, vendar so pa vozovi za pošto, ekspres in prtljago ter potniški vozovi padli v ja rek, ki je sedaj poln vode. Vlak je vozil zelo počasi, deset milj na uro.

CALUMET IN OKOLICA.

Naznanilo.

Vsem članom "Podporne Zveze Slovenskih Fantov" št. 23 S. H. Z. na Mohawku, Ahmeeku in okolici se naznanja, da se vsi bolni člani zplašajo mesto pri Antonu Maleriču pri Antonu Grdešiču na Ahmeeku. Njegov naslov je Anton Grdešič, P. O. Ahmeek, Box 107. Nadejam se da boste to upoštevali in sem bratskimi pozdravi.

John D. Judnich, tajnik.

Obvestilo.

Vsi člani društva sv. Cirila in Metoda, št. 9 J. S. K. J. opozarjajo se s tem, da se polnoštevilno udeležijo velikonočne izpovedi, dne 5. aprila zvečer in isto tako rano dne

6. aprila 1913

ko se bodedo vsi skupno udeležili sv. Obhajila.

Protivsem nemarnim udom se bo postopalo po društvenih pravilih Calumet, 18. marca 1913.

Predsednik.

Naši mesarji mislijo, da meso na Calumetu ni še dovolj drago, zaradi tega so sedaj mesu zvišali ceno od enega do tri cente pri funtu. Pa naj kdo reče, da ne napredujemo! Mesarji se izgovarjajo, da ne zamorejo dobiti mesa po sedanjih cenah, ker so veletrgovine z mesom zvišale v teku zadnjih dveh mesecev svoje cene na debelo, da so torej tudi oni primorani zvišati svoje cene na drobno. In koga zadeva to zvišanje cen najbolj občutljivo? Nikogar drugoga, kot revnega delavca.

Delavci nalagati v Mohawk rudniku so minuli teden zastrajkali, ker sta bila dva nalagača odpušena. Cela zadeva se je pa v soboto mirno potom poravnala in so šli v tork zjutraj vsi stavkarji, do 250 ljudi zopet na delo.

Dosedaj so se vršile vse volitve za sedmi volivni okraj, ki obsega del mesta severno od Elm ceste, v dvorani švedske "Salvation Army", nekem starem zaduhlem poslopju za peto cesto. Od sedaj naprej se bodo pa vršile vse volitve za sedmi precinkt v Fredericksonovi hiši na Pine cesti. Tako javlja township klerk George Martin. Opozarjamo torej vse slovenske in hrvatske volivce, ki so dosedaj volili v omejenih "Salvation Army" baraki, da volijo od sedaj naprej na Pine cesti. Volivni lokal bo označen z napisom, tako, da vsakdo vedel ga najti.

"Krain Club", družba mladih Slovencev, priredi svoj prvi ples velikonočni pondeljek, dne 24. t. m. zvečer v italijanski dvorani. Igrala bode "Ideal" orkestra. Vstopnina za par 50 cts — K obilnemu obisku so vabljeni vsi Slovenci in Hrvatje.

Blagajniki posameznih okrajev v Houghton County predložili so sedaj okrožnemu blagajniku izkaze o zaostalih davkih. Glasov teh izkazov je od davkov v Portage townshipu ostalo na dolgu \$6,220.12 od predpisane svote \$145,121.07; Quincy township je z \$260.90 na dolgu, Calumet township od predpisanih \$395.170.94 z \$2,874.99. Duncan township od predpisanih \$15,654.10 z \$2,335.98, Laird township od predpisanih \$18,210.85 z \$2,820.02 in Franklin township od predpisanih \$56,574.25 z \$405.55.

Pri vojaških vajah mihi ganske narodne brambe (milice) v letu 1907 bil je slučajno ustreljen Elmer Luokola iz Houghton, član houghtonske kompanije. Stariši ponesrečenega so se dolgo časa trudili na vse načine, da bi dobili od države kako odškodnino, ker

je bil ta sin njihova edina podpora. Sedaj je cela stvar v teku in tukajšnji odvetnik William Gailbrath šel je v to svrhu ta teden v Lansing, da pred finančnim odborom legislature zahteva vsaj nekoliko podpore za revne stariše. Vse razmere kažejo, da bo uspeval z svojo zadevo, ker je sedanja legislatura za to. Zakaj niso bile prejšnje, je razumljivo, kajti nasprotovale so vsakemu odškodninskemu zakonu — ker v denarnih zadevah je farmer nasproti vsake mu plačilu, ki ne gre vsaj deloma v njegov žep, nedostopen vsakemu pametnemu nasvetu.

Iz starega kraja prišla je rojakinja gospica Anka Malerič iz Črnomlja, ktera ostane tu. Dobro nam došla! — Odpotoval je pa iz Calumeta v staro domovino rojak Potočan, Josip Lavrič. Želimo mu srečno pot in da bi se zopet zdrav vrnil nazaj.

Tra-ra, tra-ra, didel-didel-bum! Kaj pa je? Nič posebnega, samo Majkovo vino poskušaj, pa boš še bolj bobnal, kot jaz. Preskrbi si ga pri Majku na sedmi cesti, tam kjer se zbirajo pravi vinopivci. Ne pozabi atresa 115-7 cesta.

Državni tajnik Frederick C. Martindale poslal nam je v priobčenju sledeči oglas: K stavek I, članku III ustave se bo dne 7. aprila predložilo volivcem dodatek, ki je predlagan. Ta dodatek, ki se predlaga k državni ustavi, stavek prvi, članek tretji — dovoljuje volilno pravico vsaki ženski osebi, ki je državljanica Združenih Držav in države Michigan, ter je dosegla starost 21 let.

Ta izjava stoji na podlagi akta št. 23 iz leta 1905, ki določa, da mora državni tajnik pripraviti na tančene izkaze glede namena in posledic predlaganega dodatka ter jih poslati dnevnikom in tednikom v celej državi, da obvestijo vse volivce o tem. Mi radi ustrezemo temu.

Rojaki, ne pozabite na plesno veselico Podporne Zveze Slovenskih Fantov. Pridite vsi, ker to zahteva, naša narodna čast, da počastimo naše vrle fante!

Velikonočni prazniki se bližajo in "žegna" brez dobre kapljice pristnega, doma izgotovljenega vina, ni misliti. Znano je pa da se dobi najboljša vinska kapljica v Calumet in okolici pri Mihaelu Klobučarju, 115 na sedmi cesti. Oglasite se tam.

Na Ahmeeku je bil med delom v rudniku poškodovan rojak William Čop, Zlonilo mu je nogo. "DEMOKRATSKI KLUB" se zbere na veliko soboto večer, 22 t. m. pri Jos. Štefancu na osmi cesti.

Calumet Portrait & Picture Frame Co., 451 Pine St. Calumet, Mich. —

Dajte si svoje slike poveksati in dati v okvire od nas, ne pa od inostrancev. Mi vam jamčimo za svoje delo. V zalogi imamo celo vrsto nabožnih slik in okvirov za nje. Podpirajte domačina in ne pozabite na naslov.

S. HERSKOVITZ.

Kaj boš delal na vuzem? Ali boš čemikal za pečjo? Pridi veliko soboto ali kedar hočeš k meni kjer boš si lahko nakupil pravega pristnega vina, kot si ga ne moreš omisliti tudi iz starega kraja. Pridite torej vsi pravočasno k Mihaelu Klobučarju, 115, 7. cesta, Calumet.

Učinek gorkote. Učitelj: „Lojzek, povej mi, kakšno svojstvo ima gorkota?“ Lojzek: „Gorkota vse reči raztegne, mraz pa jih skrči!“ Učitelj: „Povej nam vzgled!“ Lojzek: „Poleti so dnevi dolgi, pozimi pa kratki.“

Peter Šepič, ki je vsem našim rojakom bil zelo dobro znan kot razvazevalec Pabstovega piva umrl je po kratki bolezni nekoliko dni na pljučnici, katero si je zadobil pri svojem napornem delu. Rojen je bil v Mrkoplju, kotar Delnice, na Hrvaškem, leta 1872, ter je prišel v Ameriko pred 12 leti, od katerih je 11 preživel na Calumetu Zapušča tu vdovo in pet otrok. Pogreb se je vršil v nedeljo popoldne ob mnogoštevilnem udeležanju njegovih bratov rojakov, ker je bil povsod spoštovan. Svoječasno je bil tudi predsednik društva sv. Nikola st. 6 S. H. Z. Bil je član tega društva in onega sv. Jeronima, ki pripada k N. H. Z. Bodi mu lahke tuja zemlja.

POHIŠTVO NA PRODAJ.

Zaradi odpotovanja iz Calumeta prodajam vse svoje pohištvo po nizki ceni, skupno ali posamezno. Mrs. Mary Zupančič, 2146 Log St. Raymbaultown.

Kdo ve?

Kje je ŠTEFAN LAKNAR, rojen v Zapuđu (Obrline), kmeta Dragatuš, okraj Črnomelj. Na Calumetu je bival do 25 let. Dne 23. januarja t. l. je nenadoma zginil od tod, zapustivši ženo in otroke. Star je okoli 55 let, visokega stasa, črnih brki in las. Rada oi izvedela za njegovo sedanje bivališče, ker ga moram naznaniti društvu, drugače ga bo društvo št. 1. aprilom suspendiralo. Vsakemu rojaku, ki mi naznači njegov naslov, bom zelo hvaležna ter mu bom rada dala nekaj dolarjev. Najbolje pa da se oglasi sam.

Ana Lakner Tamarack no. 5 11-10th st.

Hiša na prodaj.

Kdor bi hotel kupiti dobro hišo na Raymbaultownu, naj se zgleda pri meni.

Jos. Jakša, 2137 Log St.

Pohištvo na prodaj!

Zaradi odhoda v staro domovino prodajam se pohištvo in dva soda dobrega vina. Oglasite se pri Jakob Brula 2378 A St. Raymbaultown.

"Krain Klub"

priredi na velikonočni pondeljek dne 24. marca 1913 v italijanski dvorani

Plesno veselico

ki kateri vabi vse Slovence in Hrvat. Igrala bo dobra "Ideal" orkestra. Ustop 50c Dame proste.

USTA

grlo, zobe nos in druge dele života vzdržuje čiste vsakdanja raba

Severovega Antisepsola

(Severa's Antisepsol)

Rabite ga kot izmivalo, grgralo ali vbrizgalo. Kojizica, ki je ovita okoli vsake steklenice opiše vse. Cena 25 centov.

Čreva

lahko vzdržujete v redu ter s tem preprečate ali odstranite mnogo boleznih, ako uživajte

SEVEROVE JETRNE KROGLJICE (Severa's Liver Pills.)

Cena 25 centov.

OBISTI

lahko vzdržujete zdrave in jetra v redu ter stem odpravite bolečine v hrbtu in omedlevico, ako rabite

SEVEROVA ZDRAVILA ZA OBISTI IN JETRA.

(Severa's Kidney and Liver Remedy)

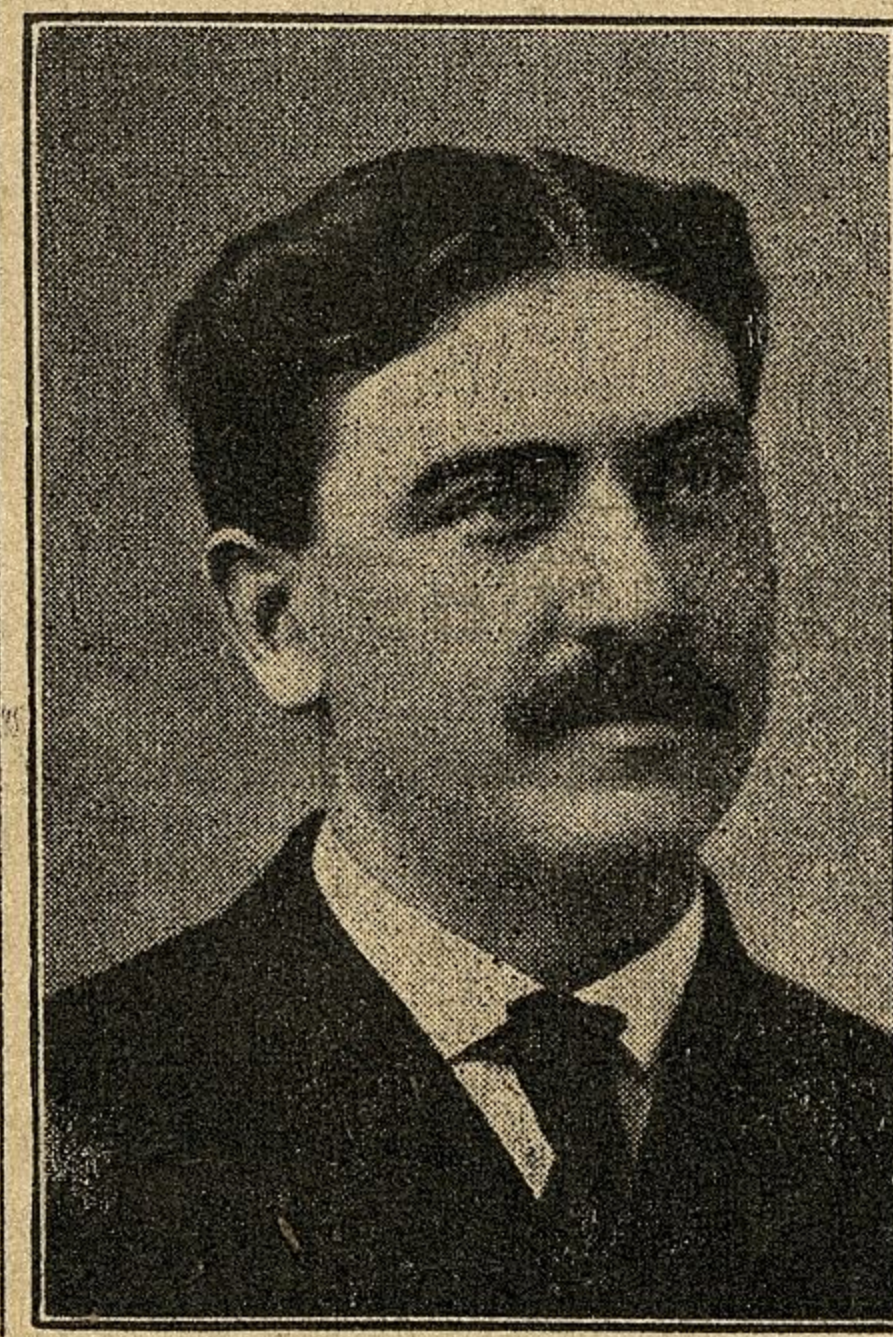
Cena 50 centov in \$1.00.

Kupite Severova Zdravila od vašega lekarnarja Ako jih nima, naročite jih od

W. F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS IOWA

Najboljša Slovensko-angleška slovnica.

Prirejena za slovenski narod, s sodelovanjem več strokovnjakov, je založila Slovenic Publishing Co., 82 Cortlandt St., New York, N. Y. Cena v platnu vezani \$1.



JOSEPH CURTO

kandidat za republikansko nom inacijo kot

OKROŽNI BLAGAJNIK -County Treasurer-

v Houghton County,

se priporoča za Vaš glas in podporo pri predvolitvah dne 28. marca 1913.

VABILO.

"PODPORNA ZVEZA SLOVENSkih FANTOV"

št. 23. S. H. Z.

priredi v soboto, dne

29. marca 1913.

zvečer ob 7:30 v italijanski dvorani

Plesno veselico.

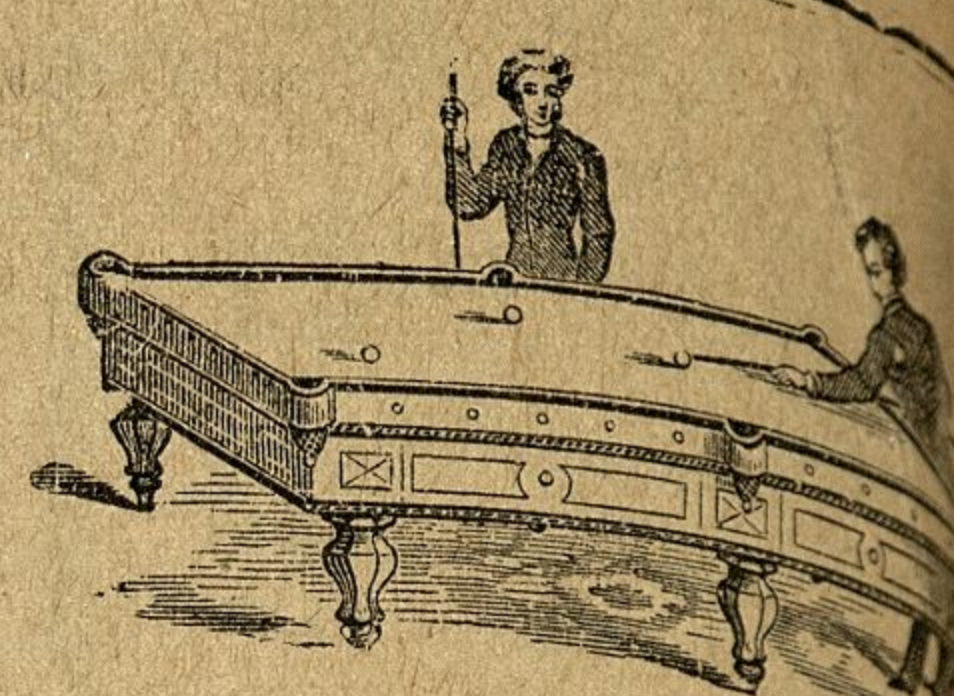
Kedarkoli priredi kakoršnokoli društvo ali klub plesno veselico ali kako drugo zabavo povabi razna društva, prijatelje, znance i. t. d. Na tem mestu. Vam izjavljamo, da ako storite Vi isto, zagotovljamo Vas, da Vam bo naše društvo dvojno povrnilo.

Igrala bode C. & H. orkestra,

Vsakdo dobro došel!

Vstopnica za moške 25c.

Zenske proste.



Gostilna in Biljard.

Moja gostilna je stara in v njej zamorete različne najboljše vrste pijane fine smotke.

Na razpolago sta vam bilarda, kjer se zamore kratkočasiti ob vsaki priložnosti.

M. Sterk, 329 — 5. cesta

Ali ste pozabili?

Da se jaz nahajam vedno na istem mestu kot poprej. Tudi Vam zamorem postreči z različnimi "Temperance" pijanimi dobriimi smodkami razne tobakom in slaščicami, prodavam po pravi ceni. Pridite in prepričajte se, vsaki ste mi: Dobro došli!

John Sunich 416 — 6. cesta

NAZNANILO.

Kandidujem za zopetno litev kot

CESTNI NADZORNIK

ter se vam priporočam pri vsaki su in volitvi.

J. B. Burrill

(Political Ad.)

SLOVENSKO HRVATSKO BRIVNICA

Slavnemu občinstvu se priporočam, da pogostokrat obiščejo mojo brivnico. Hitra postrežba dobro delo je moje geslo. Svoji k svojim

Steve Verderbar

315 — 6. cesta, Calumet

POZOR ROJAK!

Kadar si hočete privoščiti kaj pijanč in bi radi kadili smodko, oglasite se k meni, logi imam tudi raznih slavnih finega tobaka.

Ako Vam je pa dolgčas razpolago tudi

POOL TABLE

Oglasite se pogostokrat

Vaš

John Plautz Jr.

211 7. cesta.

Denarje v staro domovino pošiljamo:

Table with columns K, \$, K showing exchange rates for various amounts from 5 to 120.

Poštarina je všteta pri pošiljanju. Doma se nakazane svote polnoma izplačajo brez odbitka.

Naše denarne pošiljave pošilja na zadnje pošte c. k. hranilnični urad na Danju krajšem času

Denarje nam pošlati je lahko ličneje do \$50.00 v gotovini poročevam ali registrirano, mu, večje zneske pa po Money Order ali pa po Bank Draft.

FRANK SAKSER

82 Cortlandt St., New York

IZ STARE DOMOVINE

Kranjsko.

—Umrl je dne 15. febr. zvečer g. Roman Benedikt, uslužbenec deželne bolnišnice, v Ljubljani. Pokojni je bil zaveden narodnjak.

—Same nesreče vsled splašenih konj. Iz Novega mesta se poročajo: Kolenčev konj, ki je povzročil dve žrtvi s težko poškodbo, se je splasil, ko je voznik stopil raz voz pred Grmovo prodajalno in je hotel otrobe naložiti. Baje gre obema poškodovancema zelo slabo, posebno Peleu, ki so ga prepeljali v bolnišnico. — V smilheljski okolici pa se je težko poškodoval neki Zupančič (Lauppar), ki je vozil s Hrastarjevim konjem. Tudi tega so morali težko poškodovanega prepeljati v bolnišnico.

— Windscherjevega hlapca v Kandiji pa je udaril v hlevu Lončaričev konj tudi tako močno, da so ga tudi morali izročiti v bolnišnico. Ni veliko manjkalo, pa bi mu bil s koncem polkve izbil tudi oko. — Bolj srečno je izšel tudi slučaj, ko je neki voznik iz Ragovega po državnem mostu pridiral v Kandijo ter zavil v levo po državni cesti. Ker najbrž še ne zna voziti, je svoja konja zavil še bolj levo na stransko pot pod Laknerjevo trgovino ravno v trenutku, ko sta mu nasproti prišla od desne nek gospodar, od leve pa gospa Laknerjeva, ki je pred konjema srečno ubežala.

—Žalosten konec "maskarade". V Rebru, občina Drtija, okraj Kamnik, so se fantje igrali "maskarade". "Maskara" je bil tudi 15 let stari Karol Osojnik, ki je pa nekoga tako zdražil, da je zagnal za motiko in Osojnika udaril z njo po glavi. Osojnik je bila prebita črepinja. Nevarno ranjena Osojnika so prepeljali v deželno bolnišnico v Ljubljani, kjer je umrl.

—Nafta na Gorenjskem. Poročali smo, da izvira nafta na posestvu posestnika Oblaka v Gorenji vasi. Dosedanje preiskave kažejo, da je to vrelec prave rafte.

—Stavka v Vevčah ko se je v ponedeljek 17. febr. zjutraj delavstvo večške papirnice vrnilo na delo, je ravnatelj ne glede na protokolirano obljubo začel odbirati delavce in jih je mnogo zavrnil. Delavstva se je polotila vsled tega infamnega ravnateljevega besedolomstva velika razburjenost in stavka se je pričela nadaljevati. Z dne 20. febr. se poročajo: V ponedeljek je ravnatelj večške papirnice v nasprotju s protokolirano obljubo zavrnil 4 delavce, vsled česar so se vsi vrnili domu. Zvečer je bil shod delavstva, na katerem je govoril dr. Zajec iz Ljubljane. V torek se je delavstvo vrnilo na od ravnatelja zavrjnjeni štirje delavci ne delaje.

—Preselitve v Ljubljani V zadnjem preselitelvnem roku se je v Ljubljani preselilo 316 strank oz. družin s približno 1500 osebami. Na novo se je priselilo 21 strank, izselilo pa 16 družin, ker so bile predstavljene v druge kraje.

—Ljubitelj verižic in prstanov. Na brzojavni poziv sodišča v Krminu so v Trstu zaprli 21letnega minarja Karola Klančiča. Ukradel je namreč v Krminu tri zlate verižice, tri prstane in eno zlato zapestnico, potem pa je izginil. Ko so Klančiča v Trstu prijeli, so našli pri njem še eno verižico in pa zastavne liste ostalih ukradenih reči.

—Splavljenje nove avstrijske vojne ladje. Dne 15. febr. dopoldne se je vršilo v ladjedelnici "Danubius" na Reki slavnostno splavljenje nove križarke "Novara". Slavnosti so prisostvovali grof Montecccoli s seprogo

reški guverner grof Wickenburg, podadmiral vitez Barry, general Rhemen iz Zagreba, reški konzul, angleški vojaški ataše itd.

—Nesreča v Ljubljani. V bližini tovarne za lep se je igralo več otrok med katerimi se je nahajal tudi petletni Ludovik Pribovc. Pri neki jami, ki je bila napolnjena z vodo, je otroku spodrsnilo in padel je v vodo. Deček bi bil gotovo utonil, da ga niso takoj potegnili iz luže ljudje, ki so takoj prihiteli na mesto nesreče. — 15letnemu ključavničarskemu vajencu Franu Camerniku je pri delu odletel v oko kos železa, ki ga je težko poškodoval.

—Ravno taka nesreča se je pripetila tudi 50 letnemu delavcu Dominiku Čemožarju. Tudi temu je odletel pri delu v obraz kosec železa in go znatno poškodoval na levem očesu.

—Smrtno nevarno ga poškodoval. Pred neki gostilno v Baču pri Ilirski Bistrici je okrog polnoči med posestnikovima sinovoma Antonom Gašparšičem in J. Tomšičem prepil, ki se je kmalu izpremenil v pretep. Gašparšič je udaril svojega nasprotniku z nekimi železnimi drogami tako silo po glavi, da je Tomšič padel nezavesten na tla. Pozneje so ga morali odpeljati v bolnišnico v Postojno. Tomšič je smrtno nevarno ranjen.

Stajersko.

—V Gor. Radgoni so prepeljali huzarji steljo. Vrh kupa je sedel nek huzar-prostak, ki se je zvrnil raz voza, pri tem pa tako nesrečno padel, da si je zlomil tilnik in na mestu obležal mrtev.

—Iz Maribora. Takajšnjemu zdravniku dr. Franku sta umrla draga za drugim dva brata. Bila sta istotako zdravnika.

—V Sostanj se je naselil kot odvetnik "Nathec" dr. Karol Petruschek.

—V celjski okoliški občini je baje odložil svoj odborniški mandat dr. Ivan Benkovič. Njegov namestnik je učitelj Mihael Levstik.

—Smrtna kosa. V Ptujju je umrl učitelj na deželni gimnaziji Fran Miškonik po daljši, hudi bolezni. — V Konjicah je umrl sodni oficijal Filip Hvalec. Zadel ga je mrtvoud. — Asistentu južne železnice Lukačiču v Mariboru je umrl sinček Mirko.

—Uboj pod zemljo. Premogokopi v Trbovljah Zere, Krajšek in Tušek so se med nočnim delom v rovu sprli; prišlo je do klofut, končno pa je Zere zgrabil rudarsko svetilko in z njo udaril Tuška tako, da se je svetilka razbila. Nato je Zere skočil po drugo svetilko in z njo s tako silo udaril Tuška po levem senu, da se je ta smrtno zadet zgrudil in onesvetil. Prenesli so ga iz jame na dom.

—Izkopane starine. Iz Slovenj gradca poročajo: Notarju dr. Winklerju se je po dolgem trudu in delu posrečilo v naši okolici najti del starega rimskega mesta (Collatio). Doslej se je z izkopavanjem odkril velik tempelj z vežo, tržišče, več hiš, smernice in mestno pokopališče z več lepimi mavzoleji. Izkopavanje misli notar v večjem obsegu nadaljevati.

—Ponarejalec denarja. Kakor sme svoječasno poročali, je v gostilni Josipa Karba v Sp. Hudinji pri Celju izdal mlinarski pomočnik Josip Podergaj ponarejen 5. kroński tolar. Ko ga je gostilničarka naznanila, so orožniki pri hišni preiskavi pri njem našli več modelov iz gipsa, s katerimi je ponarejal tolare. Imel je doma celo delavnico. Obtoženec je po kratkem tajenju dejanje priznal. Sodni dvor v Celju ga je po kriv-

doreku porotnikov obsodil na 15 mesecev težke ječe.

— Iz Trbovelj poročajo: V Retnju je zažgal dne 13. febr. delavec Novak za šalo travo pa ondodnem rudniškem travniku. Šala, bej, okošena trava se je naglo čnela in zgorela na skoraj hektar veliki plošči. Nekatere hiše so bile v nevarnosti in moralo se je 40 delavci nastopiti, da se je ogenj zatrl. Novak se bo za to šalo zagovarjal pred sodnijo.

—V Ptujju je umrl mimoriti p. Mansuet Zohrer. V Središču profesor Matija Šinko. Rojen je bil v Središču leta 1829 in v Gradcu za mašnika posvečen 1. 1852. Služil je že zlato in biserno mašo. Ko je zapustil profesuro v bogoslovju, je bil dalj časa župnik v Ljutomeru in v Zgornji Sv. Kungoti.

—Iz Celja. Na Ostrožnem sta se te dni v neki gostilni stepla tovarniška delavca Viljem Radišek in neki pešec 87. pešpolka. Vzrok je bila ljubosumnost. Vojak je tekom pretepa Radiška z bajonetom na glavi težko ranil.

Primorsko.

—Tat v šupnišču, v vili Vicentini, učitelj Bosma pred sodiščem v Gorici. Svoječasno smo poročali, da so aretirali v Ronkih ta mošnjega šolskega vodjo Josipa Bosmo, ker je kradel župniku don Maranu v vili Vicentini iz cerkvene in zasebne blagajne denar. Zasačili so ga na ta način, da je župnik nekaj bankovcev v blagajni zaznamoval in te bankovce so dobili pozneje pri Bosmi. Bosma je tatvino priznal in se opravičujoč z revščino. Pri obravnavi je župnik svojemu bivšemu prijatelju in župniku odpustil, vsled česar je bil obsojen Bosma — pokradel je vsega skupaj okoli 300 kron — samo na 20 dni težke ječe z enim postom. V kazensko sodbo je tudi 40 dni preiskovalnega zapora.

—Požar v Sežani. Ravno med občnim zborom glasilnega društva se je razširila po Sežani vest, da je izbruhnil požar v hiši Antona Bekarja. Zbrani gasilci so šli takoj gasiti in posrečilo se jim je, da so kljub hudemu vetru ogenj, ki je vsled vetra ogrožal celo Sežano, omejili na Bekarjevo hišo.

—Radi hudodelstva gojufije. V Gorici se je vršila kazenska razprava proti Idi Fischer, bivši uslužbenki v neki goriški trgovini, radi hudodelstva gojufije. Pod pretvezo, da imajo njeni otroci 30.000 K premoženja, je Ida Fischer "napumpala" različne osebe, tako zakonsko Bayer, restavraterja Lipitisch za 160 K, natakarja Ferlicherja za 96 K itd. Zraven tega je obtožena, da se je ob neki priliki nedostojno izražala o cesarski pesmi. Ker niso došle priče, ki so imele izpovedati o zadnji okolnosti, se je razprava prenesla.

—K požaru na hribu sv. Valentina. Zgoreli so na hribu sv. Valentina lanski borovi nasadi in 4 parcele starejših nasadov. Skoda se cenil na 1500 K. Pogorelo je vsega skupaj približno 6 hektarov nasadov, Kdo je zažgal, se ne ve. Pravijo, da je videl Fonzari v St. Maveru, kako je teklo šest fantičev pod noč s hriba skozi St. Maver.

—Zalostni konec pusta. V ul. Orzoni v Gorici stanujeta dve delavski družini. Maregova in Pertotova. Prvi je doma iz St. Fojana, drugi z Banšice. Na pustni torek so pili skupno baje do polnoči, potem pa so se menda spričkali, pijana je storila svoje. Pertot je baje izžival Marego in konče je bil ta, je Pertot obležal mrtev, zadet od treh streliv iz revolverja, katerega je sprožil nanj Marego. O vsem, kako se je vršilo, krožijo različne vesti tako da danes ni mogoče dognati še, kako se je v resnici odigrala cela tragedija. Pertot je bil udan pijaši in kadar je bil vinjen, je bil neznosen človek. Obe ženi z otroki sta obupani. Marega je v zaporu. Pertot je imel okoli 55 l. — V neki gostilni v ul. Silvio Pellico je bilo na pustni torek več železnicarjev. Pili so vino in gevorili. Je moral biti že hud pogovor, da je neki kurjač za grabil za politersko steklenico ter jo zagnal v glavo svojemu tovaršju Jakobu Sattlerju. Ta je padel pod mizo. Prenesli so ga na njegovo stanovanje. Kurjač je bil aretiran, zaslisan in potem puščen na svobodo.

—Panslavisti na gorškem glavarstvu. O, kaj čujemo? Ali je mogoče: panslavisti na gorškem glavarstvu! A, pa morda v zaporih! Ne, ampak najvišji uradniki so — panslavisti! Tako namreč pravi neki kamoraski list, ki izhaja v Gorici. In strmite: Trije panslavisti na glavarstvu bodo vodili — občinske volitve v Gorici. Oni list je objel strah, kaj bo... ker je glavarstvo sestavljeno iz oseb "di spiccatto colore panslavistico" in te osebe imajo v rokavi sestavo imenika za občinske volitve v Gorici in izvršitev volitev. Rebek, Baltič, Znidarski, svetnik, nadkomisar in komisar — vsi panslavisti! Pa bi se potem laški človek v Gorici ne jokal in vzdihoval: Kam smo prišli!

—Požar v Sežani. Ravno med občnim zborom glasilnega društva se je razširila po Sežani vest, da je izbruhnil požar v hiši Antona Bekarja. Zbrani gasilci so šli takoj gasiti in posrečilo se jim je, da so kljub hudemu vetru ogenj, ki je vsled vetra ogrožal celo Sežano, omejili na Bekarjevo hišo.

—Radi hudodelstva gojufije. V Gorici se je vršila kazenska razprava proti Idi Fischer, bivši uslužbenki v neki goriški trgovini, radi hudodelstva gojufije. Pod pretvezo, da imajo njeni otroci 30.000 K premoženja, je Ida Fischer "napumpala" različne osebe, tako zakonsko Bayer, restavraterja Lipitisch za 160 K, natakarja Ferlicherja za 96 K itd. Zraven tega je obtožena, da se je ob neki priliki nedostojno izražala o cesarski pesmi. Ker niso došle priče, ki so imele izpovedati o zadnji okolnosti, se je razprava prenesla.

—K požaru na hribu sv. Valentina. Zgoreli so na hribu sv. Valentina lanski borovi nasadi in 4 parcele starejših nasadov. Skoda se cenil na 1500 K. Pogorelo je vsega skupaj približno 6 hektarov nasadov, Kdo je zažgal, se ne ve. Pravijo, da je videl Fonzari v St. Maveru, kako je teklo šest fantičev pod noč s hriba skozi St. Maver.

KDORKOLI

si hočete denar prihraniti

pri nakupu spomladanske ali letne obleke, pridite k meni, ker tu jih dobi za isto ceno, kot kjer drugod.

Čemu k tujcu, stojte pri rojaku.

ANTON STERK

VOGAL OAK IN 7. CESTE.

Jermarova hiša.



Priporočilo.

Po sveže meso in najbolje klobase, pridite v mojo mesnico.

Jaz kupujem meso le najbolje kakovosti, ker želim moje odjemalce popolnoma zadovoljiti. Imam raznovrstnih mesnih izdelkov, sploh vsega kar spada v mesnico.

Poleg tega pa vam priporočam mojo grocerijo, kjer dobite vse kar vam je potrebno, po najnižjih cenah in najbolje kakovosti.

Pridite in prepričajte se.

Jos. Gričar

Oak st.

Calumet.

Velika pomladanska razstava.

Spomlad je tu in naša zaloga zata čas je popolna.

Vse česar potrebujete v opravah za gospe kakor lahna pomladanska krila v vseh barvah, suknje najnovjšega kroja vse to je razstavljeno v naši prodajalni.

PRIDITE IN SE PREPRICAJTE!

The Fashion.

5 St.

Calumet,

ROJAKI.

gotovo vam je vsem znana moja

NARODNA GOSTILNA.

Vedno sem gledal na to, da sem vsakemu postregel najbolje s pristnimi pijacami in finimi smodkami.

Ali ste pozabili, da imam še vedno v zalogi pristni

KRANJSKI BRINJEVEC.

katerega celo zdravniki priporočajo.

Pridite in prepričajte se.

PAUL SHALTZ

209 = 7. st.

GLASNIK.

Lis' za Slovence v severozapadu 7-jedinenih držav.

Izhaja vsak petek.

*zdaja

LOVENSKO TISKOVNO DRUŠTVO

na Calumetu, Mich.

NAROCNINA ZA MERIKO: Za celo leto \$2.00, Za pol leta \$1.00, ZA EVROPO IN DRUGO INOZEMSTVO: Za celo leto \$3.00, ali 15 K, za pol leta \$1.50 ali 8 Kr.

U.S. Publishing Co., 103-7th Street, Calumet, Mich.

GLASNIK.

The Herald.

Published every Friday at Calumet, Mich., by U.S. Publishing Co., 103-7th St., Calumet, Mich.

The only Slovene paper in the Northwestern part of the U. S. of America. SUBSCRIPTIONS \$2.00 per year.

Velika noč!

Kako nas je kot mlade dečke navišala samo ta beseda, katero zovemo Beli Kranjci z bezedo "vuzem." Da, Velika noč nas je vedno iz zadulnih šolskih sob gnala v prost naravo proti Gorjancem in čez nje. Tri dni smo se prejje pokorili, kajti patri frančiškani so zahtevali to, ali v sredo potegnili smo je v svoje kraje.

Tako je bilo nekda, recimo pred 40 leti. In kaj je danes? Velika noč res prihaja redno leto za letom, ker se mora ravnati po koledarju. Če pa vprašamo, kaj nam prinaša ta velika noč, zamremo zelo skeptično reči — NIČ. Niti v stari domovini še manj pa tu.

Da ne dobimo piruhov, kakor bi jih radi delavci v Ameriki, razumeva se ob sebi, kajti po staro slavni navadi bo delodajatelj vtaknil dolar v žep in ponudil delavcu nikel, kterega bo iskal po vseh kotih, nazadnje pa ne dobil.

Rekel bo "oprostite" — in odšel. Dal ne bo delavcu nič, dasi mu gredo tisoči vsaki dan v žep. Bas to zamoremo opažati sedaj tu pri nas, ko se vse družbe, navzlic določbam odškodninskega zakona, bore z vsemi štirimi, z rokani in nogami, proti temu, da bi odškodnovali delavca, ki je ponesrečil v času, kot je delal za nje. Ori naravnost zanikajo, da se je mož ponesrečil pri delu — dočim so na razpolago očevideci.

njihovim zahtevam usklotilo. To je res lepa zinaga — ali za njo pride pasja taca. — Pobjeljanje plače niso zahtevali, zavzeli so se samo za dva svoja tovariša. Štrajk je trajal osem dni, naposled se pa končal, kot je bilo pričakovati.

To pač ni vsem Slovencev dobro poročilo, baš sedaj za "Alelujo." Pravijo sicer, da tam nekje v Škofji Loki pečejo na velikonočno jutro sladko repo, ki jo imenujejo "Alelujo." Značilno za sedanje razmere tu in tam, Delavec mora biti vesel, samo da ima košček pečene repe — dočim delodajalec ne ve kam z denarjem in kako bi se bahal po svetu. Na eni strani popolna revščina — na drugi strani pa skrajna razkošnost.

DELAGU VREDNOST PROIZVODA IN DELA!

Ne bi se sicer mnogo pečali s tem res zelo kočljivim delavcem prašanjem, ker smo se rže davno namenili, da naj gredo stvari svoj tek — kot naravno. Ali prišla so do nas vprašanja v teh delavskih zadevah in mi odkrito priznamo, da jih nismo hoteli odgovorjati, ker smo v osebi in istini celi konservativci, tak, da bi ga celo pruski cesar ali kralj, pa naj bo "Kaiser in kralj" potrdil. Odgovorjati ne hočemo, prigovarjati ne moremo, ker nismo nikakoišni agenti.

Mnenja smo pa tega, da se naši delavci lahko postavijo vsikdar po robu, samo če so složni. Tu je treba malo pričkanja, ne mnogo govorenja — ampak dela, trdega dela za stvar. Naj se govori o delavskih zvezah eno ali drugo — one imajo istotako pravice obstajati, kot razni trusti. One ne bodo iz trpina izzemale denar, kot ga trusti, one bodo porabile nabrane novce za poštene namene. Ako se dovoli kapitalu da izkoristi delavca, ne vidimo za Boga nobenega vzroka, zakaj bi se to pravo — ki je le samobramba, odrekalo navadnemu delavcu.

Daleč smo se sicer od zaželjenega cilja, ali bližamo se mu počasi — onim časom, ko bodeta kapitalist in delavec govorila kratko: Do ut des, facio ut facias? "Dam, da daš, storim, da storiš". — Ako se bo zamogla Joseči poravnava na teh načelih, potem bode delavec tudi imel svojo Alelujo. Vstal bo iz sužnjosti, v katero ga je sedaj ukoval kapital, otresel si verige, ki so ga vezale, raztegnil svoje roke in rekel glasno: Aleluja, vstal sem, moj je svet!

Policijski načelnik odpuščen.

Cleveland, Ohio, 17. marca. — Komisarji civilne službe so danes zvečer naznanili, da je policijski načelnik kriv: velike nemoralnosti, obnašanja, katero ne pristojajo gentlemanu in tako dalje — ter ga takoj odstavili od službe. In sedaj pride čudo!

Župan Backer, ki ga je obtožil, izdal je izjavo, v kateri hvali Kohlerjevo uspešno delovanje kot načelnik policije in obžaluje, da je pod temi okolščinami odpuščen.

Pa tudi sami komisarji, ki izrekli krivdo nad njim, naglašajo Kohlerjevo uspešno delovanje in izjavljajo, da je Frederick Kohler, navzlic temu — ko so se v drugih mestih obogatili policijski uradniki z "graftom", — on, Kohler, ostal reven.

Društvo sv. Jožefa

št. 1 S. H. Z. na Calumetu. Uradniki za leto 1913.

Predsednik: John Gazvoda, Podpredsednik: Karol Jerele I. taj. in zastop.: Jos Stefanec ml. 207 - 8th, st. Calumet. II. tajnik Jos. D. Grahek 2401 B. st. Raymbaultown. Blagajnik: John Sunich, 416 - 6st. Calumet.

ODBORNIKI: Math Rogina, Mike Filip, Frank Kamnikar, Mike Sunich, Frank Sedlar Louis Shimec, Louis Gazvoda Jos. Vidosh. Maršal: Math Brula. Poslanec: Math F. Kobe.

BOLNIŠKI OBISKOVALCI SO: Za Red, Yellow in Blue Jacket in Newtow in Osceola: Mike Sunich Za Raymbaultown in Osceola: Jos. D. Grahek. Za Tam, in št. 5. Jos. Ovniček. Za N. Tam. in Tam. Jr. in Centinial Math Rogina. Za Osceola Jos. Matzele. Za Swedetown Math Likovich Za Laurium Martin Umek.

Društvo ima svojo redno sejo vsako tretjo nedeljo v mesecu v dvorani slovenske cerkve sv. Jožefa vselej točno ob 2. uri popoldne. Slovensko Hrvatska Zveza izplačuje svojim članom v slučaju smrti svoto \$800 00 Za izgubo ene noge \$300 00 " " " roke \$300 00 " " " očesa \$150 00

Rojaki, ki še niste v tem društvu, pristopite, ker bode to le v vašo korist. Kdor hoče pristopiti, naj se oglasi par dni pred sejo pri blagajniku. Ona mu preskrbita zdravniško spričevalo in vse potrebno. K obilnemu pristopu vabi ODBOR.

Društvo sv. Jakoba,

št. 3. S. H. Zveze v Laurium Mich.

Obdržuje svoje redne mesečne seje vsako četrto nedeljo v mesecu, točno ob 2. uri popoldne, v dvorani H. G. Losselyong v Laurium Mich.

Uradniki za 1913. Predsednik: Frank P. Sedlar, 330 Osceola St. Laurium. Podpredsednik: Joe Vidmar. I. Tajnik in zastopnik, Jos. R. Sedlar 329 - 6th. St. Calumet. II. Tajnik: Martin Sustarsich Blagajnik: John Sustarsich 420 Osceola St. Laurium.

Obdorniki: Jakob Vertin, Paul P. Majerle Jos. Shaltz, John Novak John Muren Anton Udovih Marko Jonke, Marko Frankovich Maršal John Kastele Poslanec Joseph Rezek

Bolniški obiskovalci: Za Laurium in Florido John Sustarsich 420 Osceola str. Laurium. Za Raymbaultown, Osceol in Swedetown Jos Vidmar Za Red Jacket in vso okolico: Anton Udovih Za Ahmeek in okolico Jos. Gerdesich, Copper City Mich. To društvo plačuje v slučaju bolezn in dolar na dan bolniške podpore za dobo šest mesecev in če bolnik ne ozdravi po preteku tega časa izplačuje S. H. Zveza, nadaljnih šest mesecev po \$20.00 na mesec bolniške podpore. V slučaju smrti plačuje S. H. Z. \$800.00 Za izgubo obeh rok, nog ali očes plača se \$800.00 K obilnemu pristopu vabi Odbor.

Edini saloon

v Cooper City je moj ter vas vabim, da me obiščete kadar ste naši naselbini. Martin Požek, lastnik Naročite se na "Glasnik"

DRUŠTVO SV. PETRA.

št. 30 K. S. K. J. v Calumetu

ima svoje redne mesečne seje vsako četrto nedeljo v mesecu točno ob dveh popoldne v dvorani slovenske cerkve sv. Jožefa

URADNIKI ZA L. 1913. Predsednik: Paul Shaltz 209-7st. Calumet, Mich. Podpredsednik: John R. Sterbenz Prvi tajnik: Paul D. Spehar, 210 - 5 st. Drugi tajnik: Steve Zagar Blagajnik: Marko Sterk

Odborniki John Mušič, Matija Prebilič, Frank Vesel, Paul Staudahar, in M. Majerle, Peter Veselič. Maršal John Her. Poslanec: Mike Žunič.

BOLNIŠKI OBISKOVALCI:

Za Red, Yellow in Blue, Jacket Peter Veselič v Vertin Bros prodajalni. Za Laurium, Math Samida. Za Raymbaultown Steve Grahek- 2128 Log st- Raymbaultown. Za Tamarack in No. 5- Paul Staudahar 27 Oak st. Tam. no 5. Za Swedetown Math Likovič. Za Osceola Paul Majerle. K obilnemu pristopu vabi ODBOR.

Društvo Podporna Zveza Slovenskih Fantov,

št. 23. S. H. Z. na Calumetu. Društvo ima svojo redno sejo vsako tretjo nedeljo v mesecu, v italijanski dvorani na 7 cesti, vselej točno ob druguri popoldan

URADNIKI ZA LETO 1913. Predsednik - John Kambich: 417 Osceola st. Laurium, Mich. Podpredsednik: John L. Kure. I. Tajnik in zastopnik John D Judnich: 4337 - Elm St., Yellow Jacket.

II. Tajnik George Mihelich. Blagajnik: Matt. Sotlich. - 4017 Oak st., Yellow Jacket. ODBORNIKI: ZA DVE LETI. Matt Calzar, Peter Veselich, Peter Mihelich in John Požek. ODBORNIKI ZA ENO LETO. Jos. Dragman, Jos. B. Metesh, John Šutej in Marcus Maurin Maršal, Marcus Maurin. Poslanec, Peter B. Mukavetz.

Bolniški obiskovalec za Calumet in okolico, Dr. C. E. Vercellini - 329 5th st., uradne ure: 9 - 10 dop. 1 - 2 in 7 - 8 popoldne v nedeljo 9 - 10. Tudi se mora vsaki član oglašiti pri Petru Veselič. Vertin Bros. Store. Anton Malerič za Ahmeek in Mohawk. Slovensko-Hrvatska Zveza izplačuje svojim članom v slučaju smrti \$800.00. Za izgubo ene noge \$300.00. Za izgubo ene roke \$300.00. Za izgubo enega očesa \$150.00. Za izgubo palca na roki 100.00. Za druge prste na roki \$50.00. Operacija \$50.00. Imenovano Društvo spada k S. H. Z. in plačuje svojim članom v slučaju bolezn \$1 na dan za dobo šest mesecev in potem plačuje S. H. Z. Eno leto dni po \$20 na mesec. To je edino društvo ki plačuje tako lepo podporo. K Društvu lahko pristopijo Slovenci, Fantje in možje v starosti od 16 do 35 tega leta. Rojaki ako želite biti zavarovani za podporo, odškodnino in smrtnino pristopite v Društvo. K obilnem pristopu vabi Odbor.

Finskavzemna zavarovalnica proti požaru

Calumet Michigan Stanje družbe dne 31. decembra 1911 Stevilo udov.....2,312 Zavarovalnina za.....\$3 810 000,00 vplačila.....121,250,56 Direktorji: John Watti, predsednik, Chas. Heusa, podpreds. O. K. Sorsson, tajnik, Jacob, Uttli, pomožni tajnik, I. H. Primodig, blagajnik, Henry A. Kittl, pomožni blagajnik, Jakob Pesonen, Matti Tohe. Albert Tuusna pa, odbornik

Društvo sv. Ciril Metod

št. 9 v Calumet, Mich

spadajoce v J. S. K. J. ima svoje radno zborovanje vsako tretjo, edeljo v mesecu, točno ob 9 uri zjutraj v prostori jih dvorane slovenske cerkve sv. Jožefa

Uradniki društva so za leto 1913.

Pred. Mihael Klobuchar 115 - 7st. Podpred. John Gosenca. Prvi taj. in zastop. John Ilenič. Drugi taj. John D. Zunich. Blagajnik: John Plautz 211 - 7st. Odborniki za eno leto Frank Kamnikar, Mike Zunich ml., Anton Bajuk, Mike D. Zunich. Odborniki za dve leti Joseph Gricnar, Ignatz Lovretic, John P. Zunich, Anton Gešcl.

Maršal: Frank Sedlar star Poslanec: Frank Sterniša Bolniški oskrbovalci:

Za Red Jacket, Yellow Jacket, Blue Jacket, in New Town George Strutzel, Fire Hall za Laurium Osceola Swedetownin Ryamboltown Martin Straus 2409 - B St. za Tamarack, Tam. št. 5. North Tam in Tamarack Junior: Fr. Kamnikar 21 --- 3 th St. Tamarack. Jednotn. plača v slučaju smrti 1. razred \$1000. II. razred \$500. za članove \$500 za zgubo ene noge ali ene roke se plača \$400. za izgubo obeh uog ali obeh rok ali obeh očes se plača cela usmrtnina \$1000.00 za izgubo enega očesa se plača \$200.00 v slučaju bolezn plača Jednota po \$20. na mesec tako dolgo dokler se ne izplača svota \$300.00. Za neozdravljivo bolezen plača \$200.00 v slučaju da bolni odpotuje vstari kraj. K obilnemu pristopu vabi Odbor.

Slov. katol. podporno društvo sv. Barbare št. 31

Calumet, Mich., spadajoče k glavnemu uradu v Forest City, Pa., ima svoje redne seje vsako prvo nedeljo v mesecu točno ob 9 uri zjutraj v dvorani sv. Jožefa.

Uradniki za leto 1913. Predsednik Karl Jerela. Podpredsednik: Peter Držaj. I. Tajnik John Kastelz P. O. Box 217 Osceola, Mich. II. Tajnik Mat. Pipan Blagajnik: Jos. Srebrnak

Anton Muhč, Paul D. Spehar, Mike Filip, Jacob Kaučič. Martin Rebsel, Mike Golobič. Vratar: Frank Srebrnak Maršal: Frank Gregorič. Bolniška podpora se izplača prvi dan ko član zbolni in se pravilno bolan oglasi izplačuje se po \$1.00 na dan, Smrtna podpora znaša \$250.00 in \$500. V društvo se sprejemajo Slovenci in Hrvati v starosti od 16 do 45 let. Pristopnino je plačati po sledečih razredih. Od 16 do 25 leta — \$3.00. Od 25 do 35. leta — \$500. Od 35. — 45 l. \$7.00. Društveni zdravnik je Dr. J. Abrams, 5 th st On uraduje v delavnik o 2 - 4 pop. in od 7 - 8 zvečer. V nedeljo dopoldne od 11-12 K obilnemu pristopu vabi Odbor.

CROWN

RODBINSKO GLEDIŠČE Naše premikajoče slike so najboljše v mestu. Menjamo jih vsak drugi dan. Pridite pogosto k nam. Poleg slik imamo tudi petje. Vstopnina za odrasle 10c Za otroke 5c JOHN VOGAL, last. 5 cesta Calumet, Mich.

Zveza Slovenskih Fantov

Sv. Alojzija. Uradniki za leto 1913

Predsednik: Jurij Spehar Podpredsednik: John Berti I. Tajnik Joseph Jerman 8th st 2. tajnik Janez Rač Blagajnik: Anton Sterk. ODBORNIKI za 1 leto: Mihael Z. Česaček, Jos. Simonič, Fran. Zunič Maršal: John Kocjan slanec: Jos. Stefanec ml.

Bolniški obiskovalci so: za Yellow in Blue Jacket Stan. Sterk, za Tamarack stari ster in North Franc Springer, za Laurium, Raymboltown in Osceola John P. Ruppe za Ahmeek, za hawk in okolico Georg Hriblan

Društvo ima svojo redno sejo vsako drugo nedeljo v mesecu v dvorani slovenske cerkve sv. Jožefa vselej točno ob 2. uri popoldne

Imenovano društvo je enostojno, ima samo svojo organizacijo ter izplačuje v slučaju bolezn po en dolar na dan študijih osem mesecev in za pogrebnostroke štirideset dolarjev. V član plača assesment po en dolar pokojnikom, torej čimveč članov, tim večja je usmrtnina. To je edino društvo na tej podlagi v Calumetu in okolici, ker vsi drugi plačujejo največjo podporo svojim bolnim članom. S tem se ponašajo vsem onim, ki še niso pristopili v društvo najboljša prilika, da se pristopijo. K obilnemu pristopu vabi Odbor.

Slovensko neodvisno podporno društvo

Ustanovljeno dne 17. avg. 1911. Mesečne seje se vrše vsako četrto nedeljo po prvi maši v vsakih veni dvorani

Sv. Mihaela

na Calumet, Mich. Uradniki: Predsednik: John Gazvoda. Podpredsednik: John B. Klobuchar. Tajnik: Jos. Gricnar. Podtajnik: Jos. Ovniček. Blagajnik: Jos. Srebrnak.

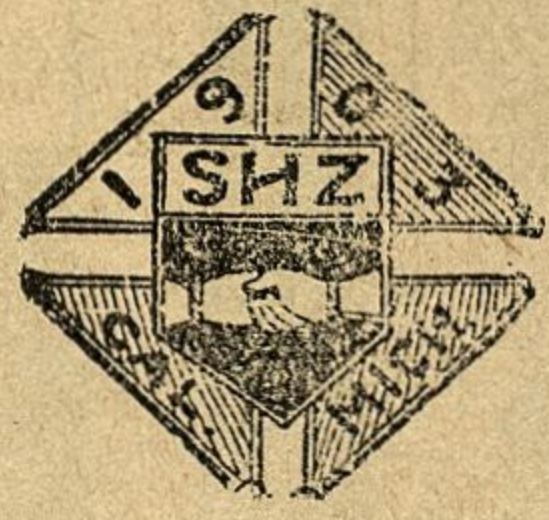
OBORNKI: Jos Peterlin, Mike Mervit, Frank Somrak, John Gosenca, Frank Golob, Charles Z. John Rolih, Andrej Kocjan

Bolniški obiskovalci: Vratar in maršal Jos. Klobuchar. Za Red Jacket Jos. Srebrnak. Yellow Jacket John Gosenca. Blue Jacket Mike Mervit. Laurium John Gazvoda. Raymbaultown John Kostelz. Tamarack Gregor Mervit. Osceola Frank Mesnar. K obilnem pristopu vabi ODBOR.

Dozorelo in okusno

Bung Hole Cherry žganje. G. A. DeWilde & Sons. Importeri in prodajalci likvornih pijač. Sheboygan, Wis.

Slovensko-Hrvatska Zveza.



Ustanovljena
1. januarja 1903

Inkorporirana 11.
junija 1905 v državo
Michigan;

Urauniki:

Predsednik: ... Josip A. Čop, 209 Birch Lane, Calumet, Mich.
Podpred.: ... Math. F. Kobe 420 — 7th st. Calumet, Mich.
Glavni tajnik: ... John D. Puhek, 2140 Log st. Calumet, Mich.
Pomožni tajnik: ... Math Ozanich, Box 102 Calumet, Mich.
Blagajnik: ... Mihael Sunič, 421 — 7th St. Calumet, Mich.

NADZORNIKI

John M. Spehar, predsednik: ... c. f. Reding Store, Calumet, Mich.
Anton Gerzlin I. nadzornik: ... Chisholm, Minn.
Ferd Stiglič, II. nadz.: ... P.O. Box 201 Osceola, Mich.
Peter Šepič, III. nadz.: ... 207 — 7th st. Calumet, Mich.
Mat. Liković, IV. nadz.: ... Baltic, Mich.

POROTNI ODBOR:

Joe Jerman, pred.: ... 207 — 8th st. Calumet, Mich.
Anton Geštel I. porotnik: ... 216 — 7th st. Calumet, Mich.
Paul M. Spehar II. porot.: ... 214 — 7th st. Calumet, Mich.
VRH. ZDRAVNIK: Dr. C. E. Vercellini, 329 — 5 St. Calumet.

Krajevna društva naj pošiljajo vse spremembe adov in druge listine na glavnega tajnika:

John D. Puhek, % Slovenian - Croatian Union, Borga Block, 5th Street, Calumet, Mich.

Denarne pošiljatve naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: **Mihael Sunič, 421—7 St. Calumet, Mich.**
Zastopniki krajevnih društev naj pošiljajo duplikat vsake pošiljatve tudi na glavnega tajnika.
Vse listine novo pristopnih u lov na vrhov. zdravnika.
Vse pritožbe od strani krajevnih društev ali posameznikov, naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora; Pridejani morajo biti natančni podatki vsaki pritožbi.

Arsenal sufragetk.

London. — Policija je našla v okraju Kensington boga to zalogo orožja, dinamita, smodnika in nevarnega orodja, s katerimi hočejo bojovite sufragetke doseči žensko volilno pravico. Ko so aretirali zaradi požiga Olive Hocken, so dobili v njenem stanovanju tri aparate za struženje električnih žic. Četo poslopje je bilo polno steklenih s kislinami, kamena, železnih palic in sploh predmetov, ki nikakor ne spadajo v stanovanje ženske. Razen imenovane, so še tri aretirali zaradi požiga.

Glasgow. — Sufragetke so imele shod v tučajnem hotelu. Naenkrat se je zbralo pred dvorano kakih 300 dijakov, ki so zeli s življenjem in ropanjem zavzeti za ženske pravice. Sufragetkam pa to najbrže ni bilo po volji, ker so jih v sveti jezi napadle in pognale v beg.

Je pa res čuden svetnik.

Nashville, Tennessee, 17. marca. — Policijski sodnik Killen je danes sledil svoji letni navadi. Obiskal je policijsko postajo ter naznanil jetnikom v špekarni, da hoče danes v slavo svetega Patrika izpustiti vse jetnike, ki so Irski. Vsakdo v kletki je rekel, da je sin zelene Irske in med njimi je bilo tudi nekoliko črncev. Ne glede na to, jih je sodnik izpustil iz zaporu. Pač čuden svetnik.

Sneg v Nebraski.

Norfolk, 18. marca. — Železniški vlaki še sedaj ne prihajajo redno iz velikimi zamudami. Snežni vihar, ki je divjal po gornji Nebraski v četrtek, je bil najhujši v zadnjih dvajsetih letih. Na Black Hills progi stoji vsi vlaki že pet dni, ker ne morejo naprej. Na vlaklu Northwestern železnice je v Valentine, Neb. porodila je neka potovalka novorojenčka — in vlak, ki je očešal iz Hot Springs, S. D. v Chicago, stoji tu z truplom nečega mrtveca in njegovimi spremljevalci. — Ne more se naprej!

Mirovni pogoji so prestrogi velevlastim.

Berlin, 17. marca. — Evropejske velevlasti bodo tekom tega tedna

naznanile balkanskim zaveznikom, da so od njih (zaveznikov) predloženi pogoji za mirovna pogajanja s Turčijo nesprejemljivi. Velevlasti bodo odklonile izročiti te pogoje Turčiji. Dotično obvestilo se bo izročilo zaveznikom, ko ga odobri konferenca v Londonu. Priporočajo se jim, da svoje zahteve preinačijo, ker so nesprejemljive. Priporočajo se jim, da je krajna potreba skleniti mir.
(Navzlic temu smo mnenja, da zavezniki niso tako neumni, da bi se usedli stari, gnjili evropejski diplomaciji na limanice. To obdržati, kar imajo, je njihovo pravo ker od velevlasti ni plačala nobena niti enega fiska z vojne stoške.)

Polkovnik Vukosovic,

ki je sedaj vrhovni poveljnik srbske vojske v Skoplju, je rodom Slovenec z Goriškega. Njegovo sliko in životopis priobčuje v zadnji številki "Slovenski Ilustrovani Tednik". Priobčuje tudi sliko in životopis Ljubljancina Goreca, ki je sedaj komita v srbski vojski. Nadalje vsebuje še sedemnajst zanimivih slik o vojni na Balkanu; revoluciji v Mehiki; sestre papeža Pija X.; o vladivostoku; slovenskega učitelja stva v Trstu; velemljonarja Morgana; pošti s severnimi jeleni, pariških apasih itd. Ta številka "Slovenskega Ilustrovanega Tednika" je radi raznovrstne vsebine velezanimiva in radi slik in člankov o Vukosoviću in Gorecu še prav posebej zanimiva. "Slovenski Ilustrovani Tednik" bi naj ne manjkal v nobeni nobeni slovenski hiši.

Skader,

Usoda Skadra je še vedno negotova, ako se pa Črnogorec posreči, osvojiti si to strategično zelo važno postojanko, pridobe s tem tudi gospodarstveno najbolj razviti del cele Albanije. To slikovito ležeče mesto s svojimi 4 — ali 5,000 hišicami, ki navadnega Evropejca s svojimi kviško štrlečimi strehami na nenavadno veliko vas spominajo, je že od starodavnosti znano vsled svoje izredno krasno ege in navdušenci so imenovali staro "Skodra" (Skadar), albansko Ženevo. In ne brez uzro-

ka, kajti tega Skadra ob skaderskem jezernu spomina zelo na ono mesta Ženeve o. ženevskem.

Proti severu se razprostira skoraj nepregledno, svetla blesteča vodna gladina, na obeh straneh obdana od v nebo štrlečega temnega gorovja. V najjužnejšem delu jezera pa, obdana od vodovja plovbene reke Bojane in Kira leži mesto, ki je zajedno vhod do rodovite, s koruznimi polji napolnjene ravnine, ki se razteza daleč proti jugu.

Poleg mirno v dolini ležečega mesta dviguje se pa drzno, kot puznik, na hribu, trdnjava, ki s svojimi topovi gospoduje nad pristaniščem in ktere utrdbe se uže vidi od daleč. Razgled iz trdnjave je čarovit. Dol po blesteči se vodni gladini plovijo turški čolnari, ki te spominajo na Benetke, ker tudi tu stoji veslač liki benečanskemu gondolierju na vzvišenemu zadnjem delu svojega čolniča ter uravnava s svojimi dolgimi vesli tek njegov.

Ako se gre pa nadalje v okolico, stopi na mesto lepe domišljije resna istinitost, ki prežene vse te domišljije. Takrat opaziš, da je zemlja okrog samo močvirje in da mora mesto, ki tako lepo leži ob vzhodju trdnjave, biti mnogokrat preplavljeno. V mestu samem ne najdeš poslopja, ki bi ti zamoglo povedati vsaj nekoliko zgodovine tega tolikokrat obleganega mesta. Samo na 150 metrov visokem trdnjaskem griču ti pripovedujejo ostanki poslopij in zdovja od starih dni, ko je stara trdnjava Rosafa gospodovala nad mestom in deželo.

Kako pogosto je moral menjati Skader svojo narodnost. Rimci so pregnali ilirskega kralja od tod, Skader je postalo rimsko, potem grško, kasneje gotsko, srbsko, benečansko in ogrsko mesto, dokler ni pred stiri in pol stoletji se dvignila na trdnjaskem griču zastava s polmesečem, odkoder je dosedaj ni nikdo mogel vzeti.

Nadejamo se, da se bode to navzlic avstrijskim spletkam posrečilo združenim Črnogorcem in Srbom.

Doli s polmesečem iz Skadra!

Kako se kupuje na Ruskem avtomobil.

Zelo smešna dogodbica poroča se iz mesta Kursk na Ruskem, kjer živi naš slovenski rojak g. M. Hostnik kot profesor modernih jezikov na ondodni višji realni gimnaziji. Mesto Kursk je bilo laztnik uradnega avtomobila, ki je bil pa uže precej izrabljen in ni hotel več prav delovati. Da se domaštijo slabi in pokvarjeni deli avtomobila, je bila naloga mestnega odbornika Bukrejeva, ki je za radi tega odpotoval v Moskvo.

Dobil je na dan 15 rubljev plače in prosto vožnjo v I. razredu železnice. Bukrejev je bil znan, kot dober poznavalec konj, avtomobila sicer še v svojem življenju ni videl, vendar če se kdo spozna na konje, mora tudi vsaj nekoliko od avtomobila razumeti. Gospod Bukrejev je ostal teden dni v Moskvi ter se tam izvrstno zabaval; po dnevu v cirkusu, zvečer v veseli družbi. Ko se je vrnil v Kursk, je bil zelo izneuden, da novi nadomestni deli za avtomobil še niso dospeli. Trdil je, da jih je na vsak način odposlal, ker je bil pa takrat vsled mnogih poslov zelo "raztresen", jih je gotovo napačno naslovil. Kolikor se pa zamore približno spominati, odposlal je en del teh nadomestnih kosov v Varšavo, ostanek pa v Petrograd. Mestni očetje so uvideli, da se tu ne da nič več opraviti. Odposlali so torej nekega drugega gospoda v Moskvo, da preskrbi on potrebne nadomestne dele za avtomobil. In gospod Studzinski, tako mu je bilo ime, odpotoval je. Njega so pa

zaradi tega izvolili, ker je bil znan, da zna dobro barantati in da bo zaradi te dobre lastnosti zamogel avtomobilove dele ceneje nakupiti, kot katerikoli drugi. Studzinski je kupil najprvo nadomestne dele za 500 rubljev. Potem je pa mislil, da je stari avtomobil uže dovolj dolgo služil, ter ga je prodal oni tvrcki, ktera ga je ravno za 5000 rubljev prodala, nazaj za 2000 rubljev. Skazalo se je namreč, ko so avtomobil narazen vzeli, da je iz samih starih kosov sestavljen in zaradi tega je bila tvrcka pripravljena, vzeti ga 2000 rubljev nazaj. Gospod Studzinski se je ponosno vrnil v Kursk. Dobil je potem nalog, nakupiti nov avtomobil, kar je tudi storil. Novi avtomobil stal je 6000 rubljev. Z vsemi izdatki za stari avtomobil, z dnevicami in potaini troški je pa novi avtomobil stal malenkost od 20,000 rubljev.

Mestne novice.

— Meneč, da je na Calumetu polno denarja, poskuša šoiski svet v Crystal Falls prodati tu pri nas obveznice, ki se obrestujejo po 5% na leto. Naše mnenje je dolečno, ne kupujte jih. Ako hočejo imeti v Crystal Falls nove šole, naj si preskrbe denar med seboj in ni treba jim potem "hauzirati" drugod. Ako ne zamorejo pa spraviti skupno \$70,000 — no, potem je znamenje, da nimajo nič.

— Našega rojaka Jakoba Stariha na Raymbaultownu zadela je nesreča, da je imel tekom enega leta v svoji družini nič manje kot štiri operacije. Nazadnje je bil operiran njegov sin John v Calumet & Hecla bolnišnici, kjer se sedaj leži, zdravniki so mnenja da bo povse ozdravil. Da to stane mnogo denarja, je ob sebi umevno.

— Ne, kar je bilo v petek in soboto, tega se ne zamorejo spominati tudi najbolj stari "pionirji" celega bakrenega okrožja. Takošnega snežnega viharja niti oni ne pomnijo. Burja je brila v petek zvečer in ponoči, ter potem celo soboto, da si komaj prišel preko snežnih zametov v svoje stanovanje. Zameti so bili tako visoki, da so zavirali vlake. Ko se je Copper Country Limited vlak začel v petek večer premikati proti jugu, ni mogel priti dalje, kot do Centennial. Tam je — eno miljo od Calumeta — našel na progi tako visok zamet — da naravnost trdimo — STENO snega, da je moral čakati cele dve uri, pred ko se je odmetal sneg in je zamogel vlak odriniti proti Chicago. — Keweenaw Central je pa pa povse ustavila svoj premet, kajti navzlic snežnim plugom, vlak ni mogli naprej. Polnične že-

leznice so bile zelo kasne, kar je tudi umevno, kajti med Hancock in Osceola so taki zameti, da nam prijatelj, ki je šel v pondeljek jutro tja, poroča, da ni mogel z samimi iti skozi sneg. — Mi bi pa prav mjudno praskli okrožne supervisorje, zakaj imajo snežne pluge, zakaj imajo na razpolago konj, kolikor jih treba — ali za po zimi ali za poleti, ali v obče za keđaj?

Copper Range železnica. Vožnji red.

"The Northern Michigan Special."

zapušča CALUMET vsaki dan za Iron Mountain, Green Bay, Milwaukee in Chicago ob 8:50 zvečer in zapušča Chicago vsaki dan ob 5:00 popoldne, Milwaukee ob 7:15 pop. Green Bay ob 10:55; dospje v Calumet ob 7:15 zjutraj. **POSILUZUJTE SE GA!**
Za pojasnila glede cene listkov, pridržanih prostorov i. t. d. telefonajte North 424, Calumet. Passenger Station in North 203 - 1r, urad generalnega agenta, Calumet.
Geo. Williams
Oak cesta, Calumet

Priporočam

se vsem mojim prijateljem, da me pogosto obiščejo v moji gostilni, kjer bodem vsemu postregel z najboljšimi pijačami in finimi smodkami.

Vašo naklonjenost bodem znal cenit

Peter Martinac

404, - 6, cesta.

Telefon 3:3 J. Calumet

Little Peter's Best Cigars.

Rojakom Slovencem in Hrvatom naznanjam da imam sedaj v zalogi novo izdelane smodke

COMMERCIO

katero so najfineje ki jih zamorete dobiti za denar.

Vsem gostilničarjem in drugemu občinstvu se priporočam, da me obilo podprajo.

LACKNER & NARDI CO.

16 --- 7th St. Calumet.

TISKOVINE.

Kadar potrebujete razne tiskovine kakor Društvena pravila, vplačilne knjižice, lepake, vstopnice, pisemski papir, koverta, i. t. d. obrnite se na slovensko tiskarno

GLASNIK

Mi smo naredili že na tisoče tiskovin in z vsako so bili odjemalci zadovoljni, tako z cenami kakor z delom.

Izdajamo edini slovenski tednik v severovozpadu

"GLASNIK"

Naročnina za Ameriko \$2.00 na leto
Za inozemstvo 3.00 "

Rojaki naročite se nanj.

SLOVENSKA TISKOVNA DRUŽBA "GLASNIK"

CALUMET, MICH.

SLOVENC

ob South Rangu in drugod!

Pridite k meni za Velikonočne praznike ter si nakupite vaših potrebščin po najnižjih cenah.

VELIKA ZALOGA čevljev zamože, dame in otroke. Raznovrstnega finega blaga za ženska krila polna zaloga spodnje obleke.

Imam tudi razne zlatnine kakor: Medaljone, verižice in pestnice.

Vsakdo si lahko nabavi vsega česar potrebuje in to po cenah kateri so najnižje.

Elias George

91 Shelden st. Houghton, Mich.

OD NAŠIH SOSEDOV IZ MINNESOTE.

— Iz Virginia se nam poroča, da ako je le polovica vesti resnična, o odkritju pomožnega šerifa William Merrill iz Virginia bodo on in njegovi tovariši v kratkem bogati. Če se bo uresničilo da so severno od Silver zadeli na mogočno žilo, potem je dobro za celo okrožje. Praviyo, da je ruda Bessemer kakovosti, kar znači mnogo rude in malo odpadka. Naši rojaki bodo v novemu rudniku dobili gotovo mnogo posla.

— Mrs. Maggie Popko je tožila Messabe železnico za plačilo odškodnine zaradi poškodb, ktere je v minulem mesecu novembru zadobila. Železnica se je pa z njo izvensodno poravnala za \$2,750.

— Socijalisti na Virginia se pritožujejo, da ima ondotna javna knjižnica premalo socijalističnih knjig. V to svrhu kroži po Virginia peticija s katero se zahteva od knjižničnega odbora, da pomnoži število socijalistične literature v ondotni knjižnici.

— Solski svet na Virginia se niže dva meseca ne zamore zjediniti za kandidaturu dosedanjega šolskega nadzornika Lafayette Bliss. Tri odborniki so zanj, trije pa proti njemu in tako se zavlačuje cela zadeva. Prihodnja seja bo 9. aprila, ko bo treba tudi izvoliti učiteljsko osobje za prihodnje šolsko leto.

— Oscar Niemi se je poravnal z Oliver Iron Mining Co. glede odškodnine za svojega 15 letnega sina William, ki je bil poškodovan, ko je odpiral pri Genca rudniku neko posodo za smodnikom, katero so pustili rudarji stati zunaj. Ker je smodnik zažgal z užgalico, se je naravno razletela posoda in zadobil je hude poškodbe. Odškodnina znaša \$1.000.

— Za Boga, mi se ne trgamo niti za enega ali drugega, veseli pa nas, do je postal županom Viktor Power na Hibbingu. Ako pa hočejo njegovi nasprotniki izsmešiti, jim je to lahko, kajti zadnjč so poslali cele tolpe pijance po salunih v Hibbing. Ja pijejo na Viktorjevo zmago. Plačal res ni nikdo, kajti ko bi obrnil vseh odpete na glavo in jim preiskal vse žepa, bogateji bi bil za skušnjo več, namreč — da ni imel nobeden nič. Ali bo Viktor plačal stroške, se ne ve — vendar vsakdo misli da jih ne bo.

Smešnice.

G. M. J. R.

James Rothschild v Parizu je bil kaj poseben moščicelj. Nadlego vali so ga pogostoma njegovi bratje po veri, ubogi židje, soseb no oni, ki so prišli s Poljskega v Pariz. Nekega dne se oglasi jeden takih židov pred Rothschildovimi vrati. Služabnik ga neče pustiti pred gospodarja. Žid mu reče, naj izroči gospodu vsaj listek. Na njem so bile hebrejske črke: „G. M. J. R.“ James Rothschild jih pogleda in radoveden reče slugi, naj stopi židovče predenj. Vpraša ga bankir, kaj značijo to črke. Židovče se globoko prikloni in reče po nemško: „Orke G. M. J. R. pomenijo: „Guten Morgen, James Rothschild!“ — „Kaj hočete reči s tem?“ vpraša Rothschild začuden. Židovče se zopet globoko prikloni in reče: „G. M. J. R. znači: Gebt Mir, James Rothschild!“ Bankir se nasmehe zaradi lakavosti tega berača in mu podari bankovec za 10 gid.

A naše židovce še obrača listek na desno in na levo, tudi bankovec suče na vse strani in izpregovori z nova: G. M. J. R. tudi še znači:

Gebt Mehr, James Rothschild!“ — „Na še jeden bankovec in poberi se, drugače mi s temi štirimi črkami izslovkuješ vso mojo blagajnico!“ zarenči James in nažene žida.

Najdeno blago.

Žid dobi ob cesti spečega potnika, poleg katerega leži tudi nekaj v robei zavitega oblačila. Bliže stopivši vzame žid robez z oblačilom ter hitro oide svojim potem. Ko se prebudi, vidi, da nima robeza z oblačilom. Vstane in ugleda že precej daleč žida z ukradenim blagom, kako naglo koraka po cesti. Hitro stopi za njim, prime ga in ga odžene pred sodišče. Žid se izgovarja, da je blago našel, a ne ukradel. Sodnik reče: „Takaj stoji potnik, kateremu ste vzeli blago.“ Žid odgovori: „No, kaj hočete še več dokazov? Našel sem tega potnika in blago poleg njega; blago sem pobral, a potnika sem pustil, ker je pretežak, da bi ga bil nesel.“

Slama v glavi.

Ko pride Peter iz šole domov, odloži torbico, steče k očetu ter vpraša: „Oče, kakšno slamo pa imate vi v glavi? Meni so danes gospod učitelj rekli, da imam ajdovico!“

Materin jezik.

Učitelj: „Kaj je materin jezik?“ Učenec: „Da morajo oče molčati!“

Uganka.

Učitelj: „Otroci! Kdo mi reši to uganko? Dokler je človek mlad, tedaj si je želi, korpa se postara, pa si je ne želi več?“
Janez: „Jaz vem, jaz vem!“
Učitelj: „No, pa povej, Janez!“
Janez: „Ženo!“
Učitelj: „Kdo pa ti je to povedal?“

Najlepše mesto v Avstriji.

Učitelj: „Katero je najlepše mesto v Avstriji?“
Učenec: „Gradiska!“
Učitelj: „Kako to?“
Učenec: „Moj oče jo ogledujejo že pet let“

Kako koristita krava in vol.

Učitelj: „Milica, katera žival je najkoristnejša domača žival?“
Milica: „Krava.“
Nato vzdigne Jekes (židov sin) roko, češ, da ve boljši odgovor.
Učitelj: „No, ali poznaš še

koristnejšo žival?“
Jekes: „Vol je koristnejši.“
Učitelj: „Kako to?“
Jekes: „Za jednega vola si lahko kupim dve kravi!“

Išče se

delavcev pri železnici in za druga dela, nadalje skupine za železniške družbe in podjetnike v Minnesota, Iowa, North in South Dakota, Montana, Idaho, Washington, Oregon. PROSTA VOŽNJA po železnicah od Minneapolis, za nektre tudi po železnicah iz Chicago. Opošiljamo 4 ali več. Pišite takoj za podrobnosti, dobili boste celi navod z vračajočo se pošto.

International Employment Co.
DMITAR OLBINA, UPRAVI. TELJ

1 — 1st Ave. South,
Minneapolis, Minn.

Kdo ve?

Kje se nahajata rojaka JOSIP PETRITZ in JOHN MRVIČ. Prvi je bival na Calumetu pred dvemi leti in potem je odšel nekam v Minnesoto. Zvedel sem, da se je nahajal na Ely, če je se tam ne vem.

John Mrviča pa iščem radi VAŽNIH društvenih stvari. Tu di on je bival na Calumetu pred letom dni in sedaj je neznan kje. Prosim rojake, ako ve kdo za naslov enega ali drugega, da mi ga naznani, ali se naj pa sama javita. Lahko NAZNANJE naslov tudi uredništvu tega lista.
JOHN PLAUTZ,
211 — 7 cesta,
Calumet, Mich.

Calumet Union Miners
W. F. M. No. 203.
Ima svoje redne seje vsaki torek zvečer ob 7:30 v Wilmers Hall na 6. cesti.

Tam se nahaja tudi urad. Uradne ure vsaki ponedeljek in soboto celi dan, druge dni od 9. do 12 dopoldne.

Austro-Americana S.S.Co
Direktna vožnja med New Yorkom in Austro-Ogrsko,
Nizke cene.

Fini prostori, električna razsvetljava, izvrstna kuhinja, prosto vino v kabinah tretjega razreda na parnikih Kaiser Franz Josef I. in Martha Washington.

Na parniku se govori v vseh avstro-ogrskih jezikih.

Družbino brodovje obstoji iz parnikov z dvema vijakoma: Kaiser Franz Josef I., Martha Washington, Laura, Alice, Argentina, Oceania. Novi parniki so v zgradbi

Za vse informacije obrnite se na glavne agente

PHELPS BROS. & CO.
2 Washington St. New York
ali pri od njih pooblaščenih agentih v Z. D. in Canada

Slavenski Salon
M. Danculovich & Co.
529 W. Mich. St.
Duluth, Minn



\$15 ZASTONJ!

Kadar kupujete uro, kupite najbolje, ELGIN in WALTHAM ure so najboljše na celem svetu. Želeč, da razglasimo našo tvrdko, sklenili smo, da pride lahko vsakdo, ki reši to v posest ene teh svetovnoznanih ur.
Vzemite katerokoli številko od 1 do 9, porabite je samo enkrat ter je upišite vsako v enega gorenjih krogov tako, da bodo stele doli in napoše, na obe strani po 23. Pošljite nam rešitev. Ako je pravilna pošljemo vam kreditni ček za \$15, ki je dober za nakup ene naših krasnih ur. Pišite danes in priložite pošne znamke, da vam pošljemo prosto poštnine naš katalog, iz katerekol si izberite uro vrste, ki se vam dopada.

NEW YORK CREDIT CO.

354, E. 55. St. Dept. 32 New York

PIRUHE pošiljajo naši rojaki radi svojim sorodnikom, prijateljem ali znanecem v staro domovino in to seveda najrajše v GOTOVEM DENARJU, kar pa NAJHITREJE, NAJVESTNEJE in NAJCENEJE preskrbi

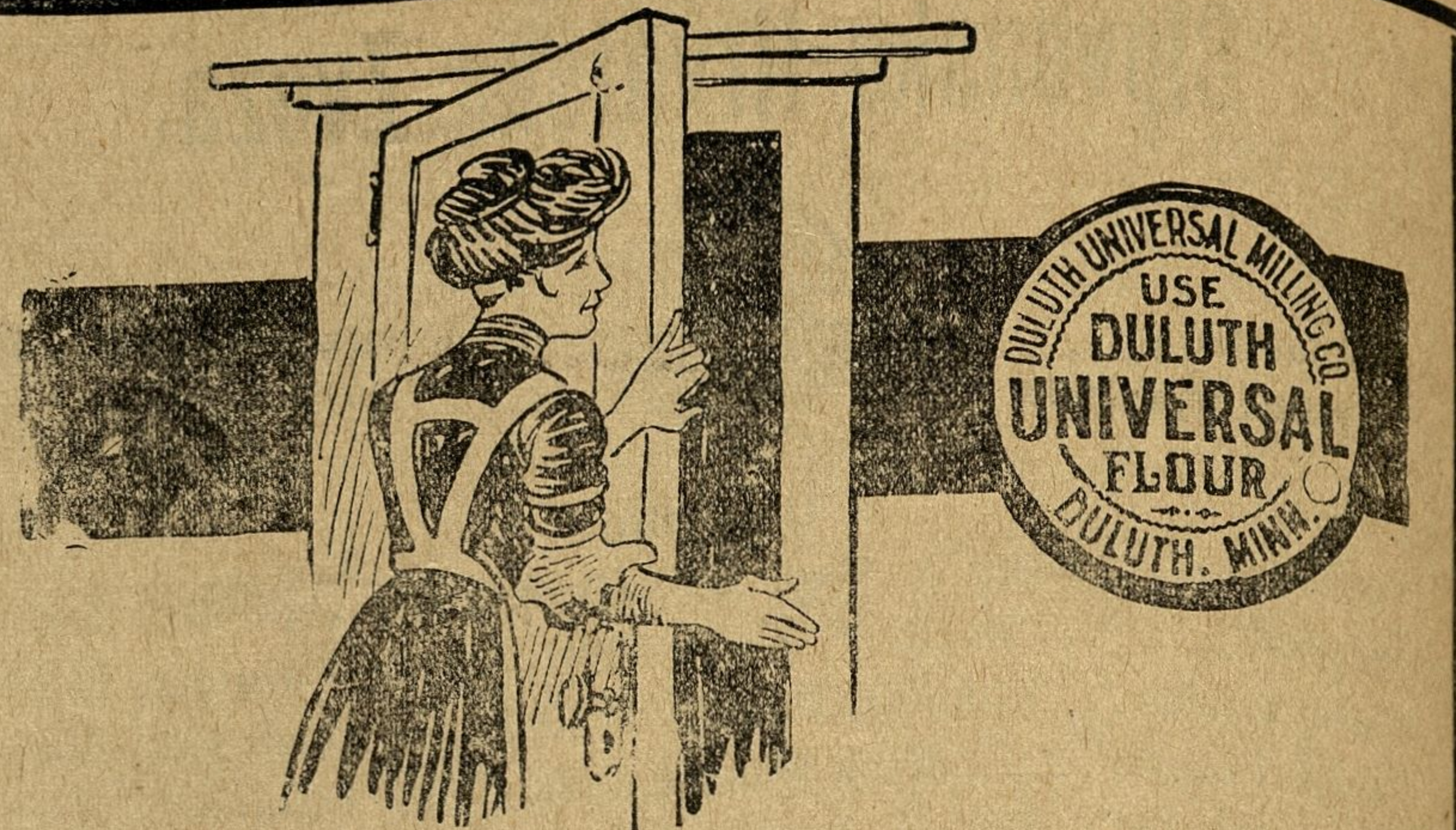
FRANK SAKSER

82 Cortlandt St., ::::: New York, N. Y.

PODRUŽNICA:

6104 St. Clair Ave., N. E. Cleveland, O.

Čemu bi drugam segali, ako Vam Vaš rojak najboljše postreže?



POTREBA JE SILA.

Potreba, imeti čisto moko, prouzročila je, da smo v izd. lovanju naše vrste moke, dosegli najvišjo stopnjo dovršenosti z

“Duluth Universal Moko”.

(VELIKI IZDELOVALEC KRUIIA.)

Pazite, da imate vedno zalogo te priljubljene vrste moke v svoji jedilni shrambi. Ni hiše, ki bi bila brez nje. Izdelovana od

Duluth Universal Milling Co.

Moka, katero rabijo najboljše kuharice.

PRODAJALCI NA CALUMET IN OKOLICI.
P. Ruppe & Sons, H. E. Lean & Son, Matheson & Johnson
Olaf Paulson, Mike Sunich, Wm. Nissula, Henry Simonen
P. Peterman & Co., Glass Bros., Finnish Workmen's Assn
August Parta.

Here's A Quick Lunch
Healthful - Delicious - Satisfying —
Bread or crackers Cheese
and
Fitzger's Beer

Easily prepared — inexpensive — each item very nourishing
KEEP a case in your cellar. It will prove mighty handy in emergencies, and always a source of health and delicious refreshment.
FITGER BREWING CO.,
DULUTH, MINN.

Vsako bi moral imeti vedno na roki zabojček našega izvrstnega piva, ki poživlja in ozdravlja, ter je vedno okrepčljivo.

Imamo zastopnike po vseh mestih

REX.
je kralj vseh piv, ki jih je dobiti v ob Range in ktero izvarja
Duluth Brewing & Malting Co.
Najbolje pivo v sodčilih je pa naše
MOOSEPIVO,
ktero lahko dobite povsodi.
Naš glavni zastopnik je ob Messaba Range gosp. FRANK TRAMPUSH na Virginia.
Nanj se obračajte!

Električni likalniki.
Oglasite se v našem uradu, šesta cesta Red Jacket in vzemite si enega domov za 30 dni prosto poskusiti
Cena \$3.75.
Houghton County Electric Light Co

Staroznana Hrvatska
GOSTILNA
Slovenem in Hrvatom nudi iz borno postrežbo z finimi vini, ukusnim pivom in dišečimi smodkami. Za obiler obisk se priporoča
MIKE LESAC,
Polg tiskarne “Glasnika”
Naročite se na “Glasnik”

Allegrezza Bros
Veletrgovina z likeri
Chisholm, Minn. Phone 08
Trgujte z hišo ki Vam prihrani denar in vas zamore zadovoljiti z dobrim blagom.
Pristna TROPOVICA in čisto vino iz grozdja. Zajamčeno vsakemu

Potop

Zgodovinski roman.

Previdni hetman je torej razposlal glasnike na vse strani ter pričakoval poročil, katere so konečno tudi dospeli, in sicer kakor bi bilo med njimi dogovorjeno, vse jeden večer.

Na belskem gradu se je upravnorilo posvetovanje, ko je vstopil raznaševalec vojaških pisem ter izročil hetmanu pismo.

Hetman je pogledal pismo, hipoma obledel ter rekel navzočim:

„Moje ga sorodnika je pobil Bogoslav v Javorovu. Komaj se je sam zdrav rešil.“

Nastalo je globoko molčanje, katero je pretrgal sam hetman.

„Pismo je napisano v Branskem ob času bega in zmešnjave,“ je dejal, „radi tega ne stoji v njem niti besedica o Bogoslavovih močeh. Mislim si pa, da morajo biti dovolj znane, da je utegnil z njimi dva prapora in polk pešcev, kakor čitam, popolnoma pomandrat v prah.“

„Gospod hetman“, reče na to knez Mihael, „prepričan sem, da namerava Bogoslav zajeti vse Podlesje, da je dobi po dogovoru v svojo last, ali vsaj v najem. Radi tega je pridrivil brzokone z vso močjo, kakoršna je le zamogel zbrati.“

„Treba je podpreti svoje mnenje z dokazi, svetli knez.“

„Drugih dokazov nimam nego te, da dobro poznam Bogoslava. Njega ne zanimajo ni Švedje, niti Brandenburžci, marveč on se bori za le za semega sebe... Ta človek veruje zgolj v svojo srečno zvezdo. Njegovo želja je — pridobiti pokrajino, maščevati za Januša ter proslaviti svoje ime, za kar pa mora imeti primerno moč ter jo očitno tudi ima. Radi tega je treba erno napasti, sicer nas začne on napadati.“

„Za vse to je potreben samo blagoslov božji,“ reče Okerko, „in tega že imamo.“

„Jasnovelmožni hetman,“ se oglasi Kmitič, „vi potrebujete zanesljivih poročil? Kadi tega, izpustite me z jermena z mojimi Tatarji in jaz vam jih prinesem.“

Oskerka, kateremu je bila znana tajnost ter je vedel, kdo je Babinič, je jel takoj zagovarjati njegovo mnenje.

„Boga mi! To je preizvrstna misel! Takšnega junaka in takšnih vojakov je ondi treba. Samo če so se konji že odpočili...“

Pri teh besedah umolkne Oskerka, kajti raznaševalec vojaških pisem stopi znovič v sobo.

„Gospod hetman,“ reče, „dospela sta dva vojaka izpod horotkovičevega prapora, ki hočeta na vsak način govoriti z vami.“

„Spusti ju sem nemudoma!“

Čez kratko časa vstopita dva Petigorce, vsa oguljena in blatna.

„Vidva sta od Horotkoviča?“ vpraša ju Sapieha.

„Da.“

„Kje je on sedaj?“

„Ubit, ako ni ubit, pa ne vem, kje je.“

Vojvoda vstane, na to pa zopet sede ter jame mirno poizvedovati.

„Kje je vaš polk?“

„Bogoslav ga je ugonobil.“

„Ali jih je mnogo padlo?“

„Skoro vse so posekali, izvzemši onih, katere so ujeli. Tudi naju so ujeli, toda ušla sva. Pravijo, da je tudi polkovnik usel; da je ranjen, to sva videla sama.“

„Kje so vas napadli?“

„Pod Tikotinom.“

„Čemu se niste skrili za obzidje, ako vas je bilo malo?“

„Tikotin je vzeti.“

Hetman si zakrije z roko oči.

„Ali ima Bogoslav mnogo ljudi?“

„Stiri tisoče konjice razun pešcev in topov. Pešcev sicer ni mnogo. Konjica je odrinila naprej

ter naju gnala s seboj, toda midva sva srečno ušla.“

„Odkod sta ušla?“

„Iz Drogičina.“

Sapieha široko odpre oči.

„Dragi tovariš!“ zakliče, ti si pijan! Kako je mogel knez z Bogoslav dospeti do Drogičina? Kdaj je vas pobil?“

„Že pred dvema telnoma.“

„A on je že v Drogičinu?“

„Njegovi vojaki so tam, toda on sam je še ostal, ker so zajeli neki oddelek, ki je šel pod načelnistvom nekega Kotičiča.“

Torej je zajel Anico Brzobogato! zakriči Kmitič.

Nastalo je daljše molčanje. Takšen nepričakovan uspeh Bogoslava je osupnil vse. Vsi so bili prepričani, da je to zakrivil sam hetman s svojim odlašanjem, toda nihče ni smel glasno povedati tega.

Sapieha sam pa je čutil, da je učinil vse, kar je bilo treba učiniti ter postopal previdno. Torej se je tudi prvi otresel osupnenja, pomignil vojakoma, naj odideta, ter potem dejal:

„To so samo navadni dogodki, radi katerih se nam ni treba žalostiti. Ne mislite si, da smo že premagani... Resnica je, da nam je žal za tovariše... Toda stokrat večja škoda bi utegnila nastati, ko bi nas bil zavlekel Bogoslav v daljno vojvodstvo. Sedaj gre proti nam in mi mu pojdemo kot gostoljubni gospodarji naproti.“

„Gospodje!“ dostavi in se obrne k polkovnikom, „prosim, da ste pripravljeni na odhod.“

„Vsi smo pripravljeni“, odvrne Oskerka; treba je samo nanzdati konje ter zatrobiti v pohod.“

„Dajte še to razglasiti danes! Jutri ob zori odrinemo... Babinič, skočite s svojimi Tatarji naprej ter prinesite nam novice.“

Ko sliši to Kmitič, zdrvi skozi vrata in za trenutek pozneje je že drvil na vso sapo proti Rokitni.

Isto tako ni odlašal Sapieha s pohodom.

Bila je še noč, ko so se oglasili zategljivi glasovi trombe, na kar so jeli jezdeci in pešči vreti na polje; za njimi se je vlekla dolga vrsta voz. Prvi solnčni žarki so jih že vse obsijali na polju.

Vsi so šli pravilno, polk za polkom, piapor za piaporom. Vojaki so odpeli jutranjo molitev, a konji so hrkali v jutranjem hladu, kar so smatrali vojaki za napoved zmage.

Sapieha je dospel v Rakitno, toda tu je našel za Tatarji zgolj hladna ležišča. Oni so odrinili že včeraj na noč ter so morali biti že jako daleč. Najbolj pa je osupnilo gospoda Sapieho to, da je potoma le s težavo izvedel kaj o njih, dasi je bilo skoro nemogoče, da bi tako številni oddelek zamogel priti mimo neopažen.

Vsi so se čudili temu pohodu ter občudovali Babiniča, da ga je znal tako voditi.

„On je kakor volk“, so dejali častniki. „Po hosti pridrvi, a po volčje popade. Da, on je izkušen vojak.“

Oskerka, kateri, kakor smo že dejali, je vedel za to tajnost, je dejal Sapiehi:

„Hovanski ni zaman razpisal ceno na njegovo glavo. Bog sicer da zmago, komur hoče, toliko pa je gotovo, da bo presedala Bogoslava vojna z nami kmalu.“

„Škoda samo, da je Babinič kakor bi bil v vodo padel,“ odvrne hetman.

Zares so pretekli trije dnevi brez vsakih novic. Glavne Sapiehove moči so že dospeli k Drogičinu, prekoračile Bug, toda sovražnika niso našle. Bogoslavova vojska, kakor sta pravila Petigorce, je dospela že v Drogičin ter se očitno umaknila nazaj.

Kaj je to pomenilo? Nemara se je Bogoslav bal metiti svoje moči

s Sapiehovimi ter je hotel zagnati hetmana proti severu, da bi bilo švedskemu kralju lažje mogoče napasti Čarneckega in kraljeve hetmane. Babinič bi bil moral že dobiti poročil ter jih prinesiti hetmanu, zlasti kar se tiče števil Bogoslavove vojske. Med tem je preteklo znovič pet dni, a od Babiniča ni bilo še nikakih novic. Blžala so je pomlad. Dnevi so postajali čimdalje toplejši, sneg se je tajal. Okolica se je pokrila z vodo, pod katero se je skrivalo sentimente močvirje, ki je zelo oviralo pohod. Večji del topov in voz je moral hetman pustiti v Drogičinu. V Branski so naleteli na takšno povodej, da niso mogli pešči naprej. Potoma je hetman kupoval konje od kmetov, od plemstva, posadil na nje streljce ter se neprestano pomikal naprej.

Bogoslav se je med tem neprestano umikal. To je bilo razvidno iz sledu, ki ga je puščal za seboj. Povsod so namreč naleteli na požgane vasi in na trupla, viseča po drevju. Manjše plemstvo je sicer prihajalo z novicami, toda bile so si tako nasprotne, da jih ni bilo moči verjeti.

Plemstvo je tudi pripovedovalo, da je videlo Tatarje, toda poročila o njih so bila še manj verjetna. Trdilo je, da jih ni videlo zadaj, marveč sprdaj pred knezovo vojsko. Sapieha je kar sopihal od jeze, kadar ga je kdo spomnil Babiniča, ter dejal Oskersku:

„Vse preveč ste ga hvalili. O nepravem času sem odposlal Volodijevskega, kajti to je le nekaj vetrnjak, ali pa še kaj slabšega... Kdo ve, nemara je prestopil v resnici k Bogoslavu ter tvori sedaj njegovo prednjo stražo!“

Oskerka sam ni vedel, kaj si ma misliti. Med tem je znovič minil teden; vojaki s hetmanom so dospeli opoldne v Belostok.“

Dve uri pozneje je prednja straža dala znamenje, da se bliža nekak oddelek.

„Nemara je Babinič!“ zakriči hetman. „Napravim mu pridigo...“

Toda to ni bil sam Babinič. V taboru je vsled prihoda tega oddelka nastalo takšno gibanje, da je celo Sapieha prišel pogledat, kaj se godi.

Med tem so tovariši izpod raznih praporov prileteli skupaj ter kričali:

„Jetniki! Od Babiniča! Cela

tolpa!... Koliko je nagri skupaj ljudi!“

Resnica, to so bili jetniki, okolo tri sto ljudi, ki so imeli roke zvezane in katere je spremljalo nekoliko jezdecev, sedečih na shujšanih korjih. Groza jih je bilo pogledati, kajti to niso bili več ljudje, marveč le nekake sence. Capasti, na pol nagi in toliko shujšani, da so jim kar kosti štrlale izpod kože. Vsi so bili krvavi ter malomarni celo na živžganje bičev, s katerimi so jih opletali Tatarji.

„Kdo so ti ljudje?“ vpraša hetman.

KNAUF
Restaurant.
HOUGHTON, MICH.

Prinas dobite jedila in stanovanje ob vsakem času.
Odrpno noč in dan.

A. L. Krellwitz.

Izkušeni pogrebnik in založnik najlepših okvirov - Picture Frames - se priporoča Slovincem in Hrvatom ob Copper Range naselbinah, da se ob potrebi nan obernejo.

A. L. Krellwitz,
Houghton, Mich.
Phone 134. blizu N. Wes. kolod

AKO HOČEŠ KADITI
dobre smodke, kupi si smodko
„WOLVERINE“
ki je izdelana iz pristnega havanskega tobaka od
THOS. ENTEMAN
400 — Pine ceta

Posebno skrbimo kadar dajemo v steklenice

Gilt Edge Pivo

Ono je pravilno izvarjeno in v steklenice djano, ter je priljubljeno povsod, kjer se rabi.

Samo v belih steklenicah.

Bosch Brewing Co.
LAKE LINDEN, MICH.

Staro Vam je znana gostilna Jos Stefanca.

Pri meni zamorete dobiti vsakovrstne najboljše vrste likere in dišiče smotke. Za mnogobrojni obisk se priporoča

Jos Stefanec, 8.St. Calumet.

SLOVENSKO-HRVATSKA PENINSULA MESNICA
PRI NAS dobite vsakovrstnega mesa.

Naša točnost in poštenost Vam je znana. Kupite Vaše potrebščine v naši trgovini.

John Mavrin, lastnik.
6th St. Calumet Mich

VSAKDO ki nas pozna in trguje z nami je tudi prepričan da nikjer drugod na Calumetu ne zamorete dobiti tako izvrstno

Ajdovo Moko

kot pri nas. Pristnost je jamčena, ker ajda je rastla na naši lastni kmetiji v Minnesoti.

Vnašej trgovini pa tudi dobite vsega, česar potrebujete za življenje. Naše cene so tako zmerne in nizke, da vam bo všeč, ki je ENKRAT kupi pri nas, pride tudi drugič.

P. Ruppe & Sons.

PRVA NARODNA BANKA

CALUMET, MICH.

Ona je značilni izrodek bakrenega okrožja. Njen začetek in sledeči uspehi so bili odgovor na zahtevo občinstva po napredni banki, ki bi bila vedno v tesni zvezi z navadnim narodom. In dejstvo, da več kot šest tisoč ljudi (75% deluje z lastnimi rokami) dela z nami posle, nam dokazuje, da smo zmožni upravljati naš zavod.

Ni namen teh vrstic, vam dokazovati, da je **štedilnost dobra stvar**. Vam vsem je znano. To se je vam trobilo ti-sočerokrat in na različne načine. Ko ste si prihranili denar, mi vam zamoremo dati **varen in dobičkonosen prostor**, kjer ga zamorete hraniti, prostor, ki vam bo dajal dobre obresti **kjer ga zamorete dobiti, kadar ga zahtevate**.

To je najvažnejša točka, ktero je vam treba upoštevati.

Vsaki drug način naložitve denarja je odvisen od višjih ali manjih denarnih cen. Da celo obveznice Z. D. in druge državne obveznice imajo sedaj nižjo ceno, kot so je ineli pred osmimi ali desetimi leti. Vaši **prištečki v prvi narodni banki na Calumetu** so pa vredni vedno **isti denar** in dobiti ga zamorete, **kadar ga zahtevate**. Oni niso odvisni od dnevnih dogodkov na denarnem trgu in njihova vrednost ni odvisna od nikakoršnih cen potrebščin ali pa katerkoli druge trgovine.

Vojna in govorice o vojni, nimajo nikakoršnega upliva na nje.

V slučajih nujne potrebe, bolezn, smrti, nedejavnosti in sluhnih slučajih, je ta način nalaganja denarja neprecenljiv. Ni vam treba gledati okrog za odjemalca, prodajati pod zgubo ali dajati komu drugem zaslužek. Vaša gotovina je na rokah in kar ste naložili, plačalo se ko vam brez odbitka in brez odloga.

39 LET V POSLOVANJU.

Merchants & Miners Bank
CALUMET, MICH.

Glavnica	\$150,000.00
Prebitek in nerazdeljen dobiček	245,000.00
Obveznosti delničarjev	150,000.00

OD VLOG SE PLAČUJEJO OBRESTI.

Charles Briggs, predsednik.
Peter Ruppe, podpredsednik, W. B. Anderson podpredsednik in upravitelj, Stephan Paull, blagajnik, J. E. Shepard, blag. namestnik.

Uradniki te banke imajo dolgoletne izkušnje v bančnem poslovanju. Mr. Briggs je bil njen predsednik od leta 1873. Upravitelj je bil v bančnem poslovanju v Houghton County blizo 39 let.

Da znižamo zalogo

gotove vrste pralnih kotlov in emailirane-ga posodja

prodajamo te kotle, ktere prodajamo navadno po \$2.00 samo za

\$1.48

Kotel je težak z bakrenim dnom in je najbolj cenen nakup po tako nizki ceni.

Za vsaki kotel ki se bo prodal, dobil bo kupec glasovnico za glasovir, ki se bo izžrebal 15. aprila t. l. in je vreden \$500.

Keckonen H'd'w'. Co.
Peta. cesta, Calumet.
Telefon: 163.

Armstrong-Thielman Lumber Co.
...TRGOVINA...
z vsakovrstnim stavbinskim materijalom.
Skладиšča in žage:
South Lake Linden, Hancock in Calumet, Mich.

PREMISLITE TO!

Kdo uložil vaš denar v banko? NEKDO gotovo.

Ali hranite kaj od vaših dohodkov in ga sistematično denete tja, kjer bo delovalo za VAŠ blagor, ali gre vse skozi vaše prste v žep in bančni račun KTEREGAKOLI DRUGEGA?

HOUGHTON NATIONAL BANK.

bi rada poslovala z Vami.

CALUMET STATE BANK

Glavnica \$ 100,000
Preostanek \$ 50,000

POŠILJAMO DENAR NA VSE STRANI SVETA PO DNEVNEM KURZU.

Izberite si to banko za VAŠO Banko.

URADNIKI: Thomas Houghton, Pred. Ed. Ulseth, Podpred.
Joseph W. Selden, Podpred. F. J. Kohlhaas, Blagajnik
Walter Edwards, Pomožni Blag.

NAZNANILO.

Slavnemu občinstvu naznanjam, da sem sedaj v lastnem domu. Moja nova gostilna in prostrana dvorana, Vam je najugodnejša ob vsakovrstnih zabavah, ženitninah in drugih veseljih družbah. Pridite in se božete prepričati. Vsakdo dobrodošel!

Jos. Lesh, lastnik, Ahmeek, Mich.

Razno.

V Ameriko se je hotel dne 21. febr. odpeljati Matija Dragovan iz Zgoranje Lovice pri Ormožju in ker je imel neke zapreke ga je pred odhodom vlaka na južnem kolodvoru v Ljubljani službujoči nadstražnik Večerin aretiriral in je bil oddan pristojni oblasti.

Imenovanja in premeščenja Okrajni sodnik dr. Ščitmir Dolenc je premeščen iz Podgrada v Sežano; okrajni sodnik Albert Komavec iz Trsta v Gorico; sodnik pri višji deželni sodnji v Trstu dr. Janežič deželni sodnji v Trstu; sodnik dr. Matija Lavrenčič je imenovan za okrajnega sodnika in premeščen iz Komna v Podgrad; sodnik dr. Ivan Milič je imenovan za okrajnega sodnika in premeščen iz Pulja v Buzet; sodnik K. Jetaš de Prati pri deželni sodnji v Trstu je imenovan za okrajnega sodnika. — Absolvirani pravnik Karol Požnel v Gorici je imenovan za poštnega praktikanta.

Obtoženi puljski mestni uslužbenec pred poroto v Rovinju oproščeni. Dne 21. febr. popoldne je bil proglašen pravorek porotnikov v glasoviti razpravi proti obtožencem, ki so bili kot uslužbenec mestne občine puljske obtoženi raznih malverzacij v škodo te občine. Čitanje pravoreka je trajalo nad dve uri. Porotniki so po prisegi in svoji vesti pri vseh desetih obtožencih zanikali vprašanje krivde, kakor je sodišče na podlagi tega pravoreka izreкло za vse obtožence oprostilo razzodbo. Oproščeni so bili nemudoma izpuščeni na svobodo. Drž. pravdnik je prijavil pritožbo ničnosti, ki pa more biti uspešna le tedaj, če so se med razpravo prigodile kake formalne napake. Proti pravoreku porotnikov kot takeni, pa naj bi bil še tako krivičen, ni pritožbe. Če ni takih procesualnih napak, so obtoženci definitivno oproščeni. V Pulju je probudil ta zaključek razprave na eni strani velikansko veselje, na drugi pa prav umljivo žalost.

Italijanstvo geriške bande je rešeno. Dne 1. febr. je imelo društvo ples v Trgovskem Domu.

Naznanjeno je bilo, da bo svirala na plesu vojaška godba, ali vojaška godba ni mogla svirati radi smrti nadvojvode Rainerja. Društvo si je moralo poiskati godce in dobilo jih je. Med temi so bili trije člani mestne godbe. Ko so sedaj na goriškem magistratu to izvedeli, so storiли takoj hraber čin: zapodili so ono tri godce iz mestne godbe in italijanstvo goriške mestne godbe je rešeno! Kako to, da niso prejšnje čase toliko dali na italijanstvo mestne godbe, ko je svirala nedeljo za nedeljo po slovenskih okoličanskih vaseh?

Ni razumel. Tvrška Ribnik & Co. je imela v službi potovalca, ki jej je pisal pisma s slovničnimi napakami in slabo stilizirana. — So deč po Vaših pismih, mu odgovori nekega dne principal, pridem do zaključka, da niste Vi v gimnazijo hodili — in z drugo pošto je dobil lastnik tvrške ta le odgovor: Če mislite, da bo kaj kšefta za napraviti, pa bom tudi tja pogledal.

V šoli. Učitelj: Mihec, kaj dobivamo od ovce? — Mihec: Volno. — Učitelj: Čemu rabimo volno? — Mihec: (molči). — Učitelj (hoteč mu pomagati): No iz česa pa imaš ti sukno? — Mihec: Iz očetovih hlač.

Ponarejalci denarja. V Trstu krožijo že več časa ponarejeni 5-kronski tolarji. Policija je 1. febr. izsledila ponarejalce in odkrila v stanovanju nekega delavca popolnoma dobro urejeno in z vsem potrebnim preskrbjeno delavnico. Aretirali so 32letnega kovača R. Bevilacqua, 27letnega livarja M. Jaschi in instalaterja Kol, ki so priznali da so izgotovili je razpečali samo 50 tolarjev. To pa ni resker ima policija že čez 250 ponarejenih tolarjev, katere je dobila od raznih strank. Ponarejalci so kovali denar iz percutualno in glede teže odgovarjajoči zmesi iz čistega srebra in bakra kakoršno zmes uporablja kovni urad na Dunaju. Tolarji so bili ponarejeni tako izvrstno, da so jih brez zadržka vsprejemali razni uradi, banke in drugi denarni zavodi. Kljub temu pa so dognali,

da znaša materijelna vrednost teh 5-kronskih tolarjev samo 2 K 10 v ponarejeni denar je razpečavala Sletna hčerka Bevilaque. Zasačeni ponarejalci so bili že večkrat kaznovani zaradi tatvin in tudi že zaradi ponarejanja denarja.

— Vojaki med seboj. V neki predmestni gostilni v Celovcu se je sešlo k predpustnemu venčku zelo veliko vojakov raznih oddelkov. Med plesom so se vojaki sprli med seboj radi plesalk in so vprizorili strašen pretep. Letele so steklenice, pokali so kozarci in šipe in nebroj oseb je bilo ranjenih. Že so potegnili nekateri vojaki orožje, ko je prišel oddelek vojakov in policije, ki je pretepače razgnal. Škoda, ki so jo napravili vojaki gostilničarju, cenijo na 800 K.

— Surov ljubimec. V ul. Dono ta št. 25 stanuje 21 let stari elektrotehnik Anton Novak. Mudil se je v neki gostilni, z njim pa je v bila njegova ljubica Angela Tose. Kmalu se je pa ljubeznivi parček sporekel in tekom prepira je on njo potpal s pestjo precej po očesu, da je smatrala za umetno, da gre domov. Pozneje je pa zapustil tudi Novak krčmo in je šel za ljubico. Pri njej na domu je vlomil v njeno sobo in je nje še enkrat namlatil a sedaj tako surovo in občutno, da se je morala začeti k "Igei". Novaka so zaprli.

— Nasilen Dalmatinec. 31 let stari Dalmatinec Jakob Ivica je hotel v Trstu vlomiti v stanovanje Katarine Nutzerjeve. Trdil je, da je pustila tam njegova žena, od katere živi ločeno, zavoj, ki ga mora dobiti. Nutzerjeva pa ga ni pustila k sebi v stanovanje, in je zaprla vrata. Ker je pa Ivica začel strašno razsajat, je prišla policija ki ga je komaj ukrotila.

PREKINENO DELO.

Naše dnevno življenje biti bi moralo tako urejeno, da nas izdržuje delavne ter nam dovoljuje, da zamoremo docela porabiti naš čas in naše zmožnosti. To nas bo tudi izdržalo zdrave in krepke. Nobenemu naših organov ne bodi dovoljeno, prenehati z delom.

Vendar pa tudi največja skrbnost ne zamore včasih preprečiti, da oslabi kateri organ v svoji delavnosti ali je pa povse ustavi. Dogaja se, da želodec ne mara sprejeti nikakoršn hrane ali vsaj ne toliko, kolikor je potrebuje telo. Včasih ustavijo jetra ali drob svoje delo in posledica je huda zabasnost. V takih slučajih, kjer so prebavni organi prizadeti, je najbolje sredstvo

Trinerjevo ameriško zdravilno grekno vino.

Izčistilo bo celi sestav brez bolečin ali kakih drugih neprilik. Ojačilo bo prebavne organe in z njim celo telo. Ono bo

ustvarilo zdravo slast

pomnožilo izčiščenje in

ozdravilo zabasnost,

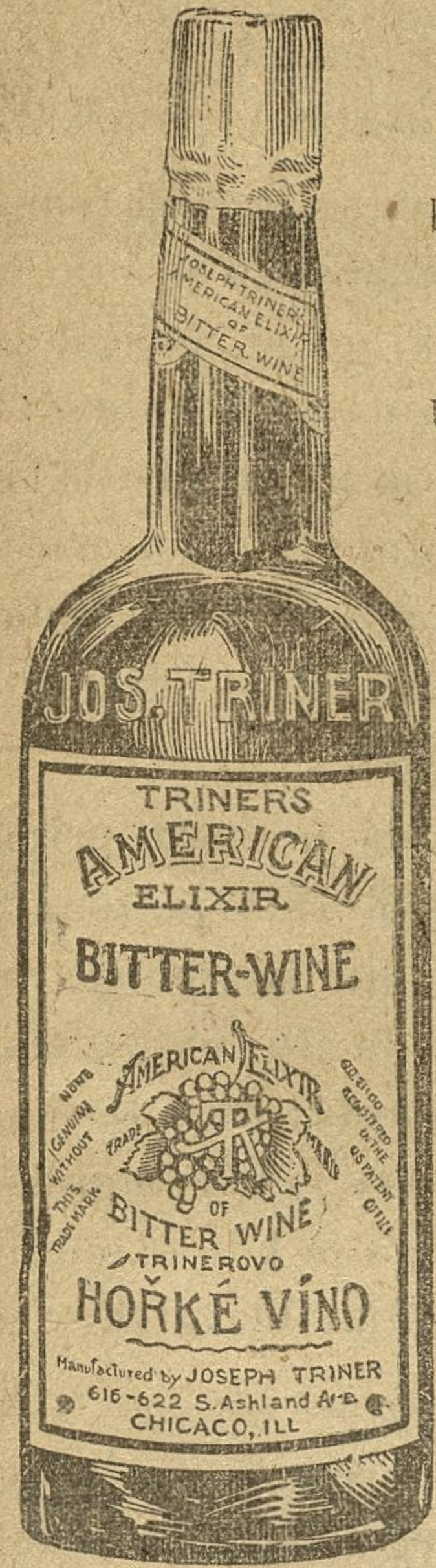
notranje bolečine in krče,

glavobol, zlatenico,

kolcanje in bluvanje.

Pomagalo bo v vseh takih boleznih, pri katerih trpi želodec in najdemo zgubo slasti, zabasnost in slabost. Želimo ga priporočati za nervoznost, prouzročeno po neprebravnosti in v ženskih boleznih, prouzročenih po stalni zabasnosti.

V lekarnah.



JOSEPH TRINER

1333 — 1339 S. Ashland Ave.
CHICAGO, ILL.

POZORNOST KAKOR TUDI ZDRAVJE.

vzbujajo lastnosti našega piva. Prijetno odseva njega barva iz kozarca, je pa tudi koristno jednako kot vablivo. Dober pomoček zoper utrudljive počutke moških in žensk. Je pijača ki je ob enem tudi hrana. Naročite si ga zaboj. Prišlo Vam bode prav v mnogo slučajih. Jodisi za lastno potrebo ali podvorbo Vaših prijateljev.

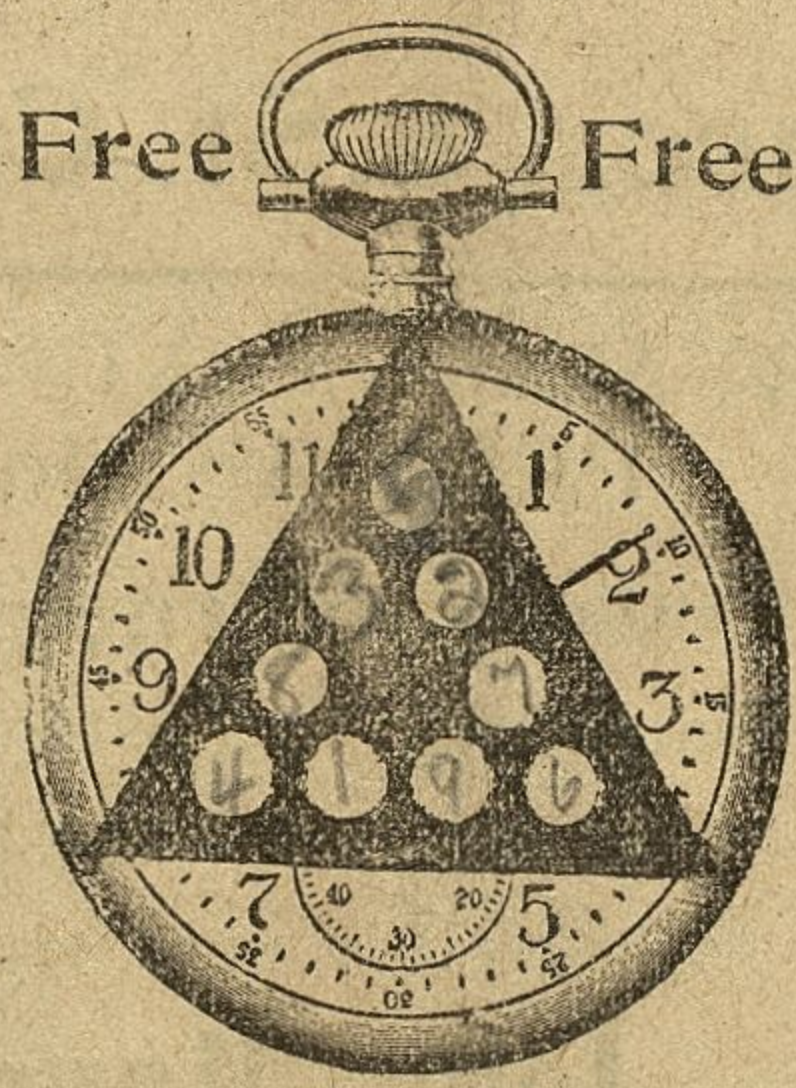


Calumet Brg. Co

Pine St. Tel. 274

Chas Shenck, manager.

Free Free



Zapišite katerokoli številko od 1 do 9 v vsaki gori naznačenih krožkov, tako da znaša svota v vsaki smeri 20. Vsaka številka se naj samo enkrat rabi in pošljite nam vašo rešitev.

Ako je pravilna, vam pošljemo kot nagrado kreditni ček za \$15.00, ki je veljaven pri nakupu zlata, za 20 let z jamčene ure za gospode ali gospe, z verižico in priveskom. Hočemo vam pa tudi poslati naš katalog, iz kterega si zamorete izbrati vsako uro, verižico in privesek, katero si želite. Ta ponudba je pa samo za kratek čas, pišite torej takoj in pridenite poštne znamke za odpošiljatev kataloga.

HOME CREDIT COMPANY

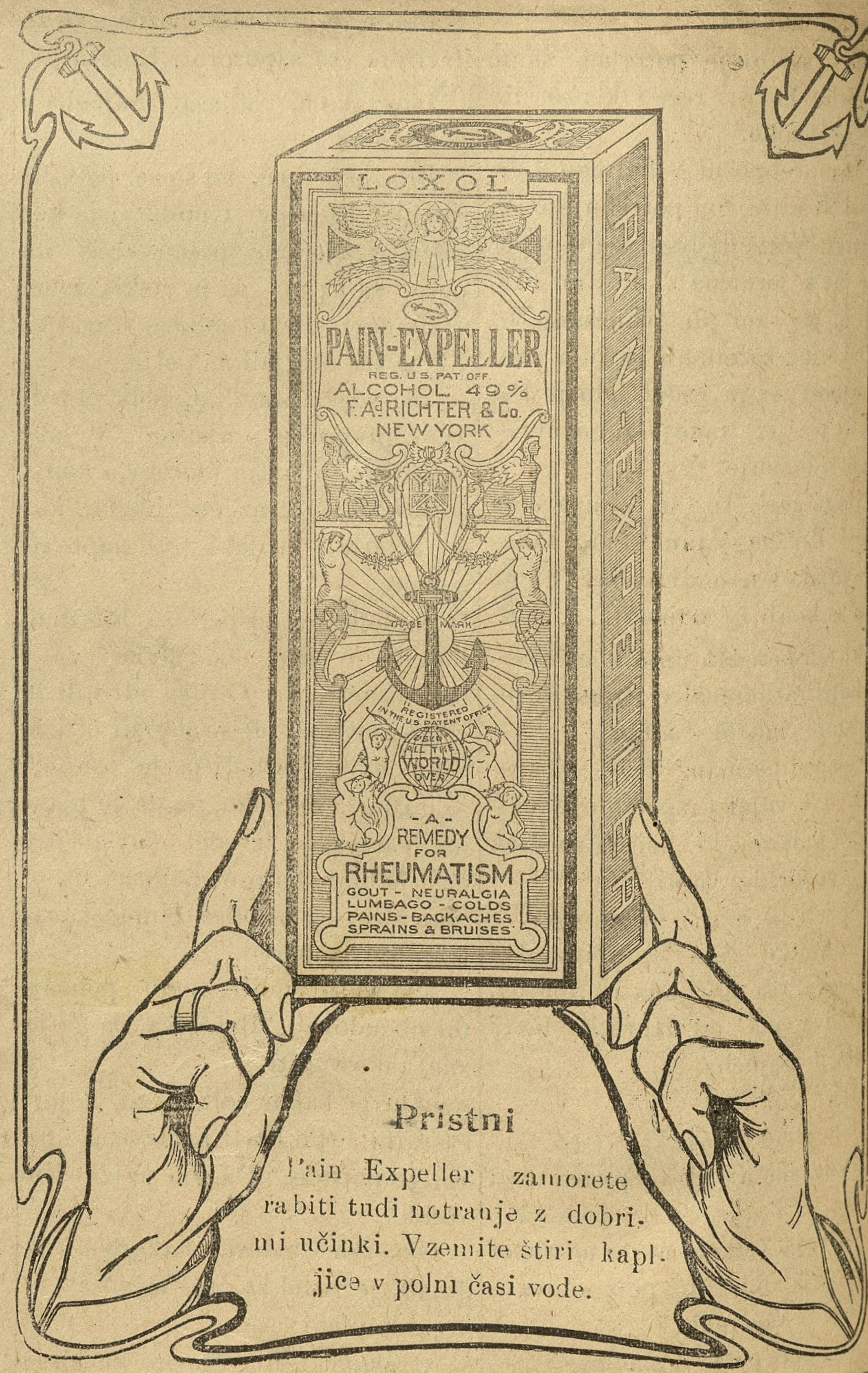
502, E. 13. St. Dept. 62.

New York.

William Fisher,

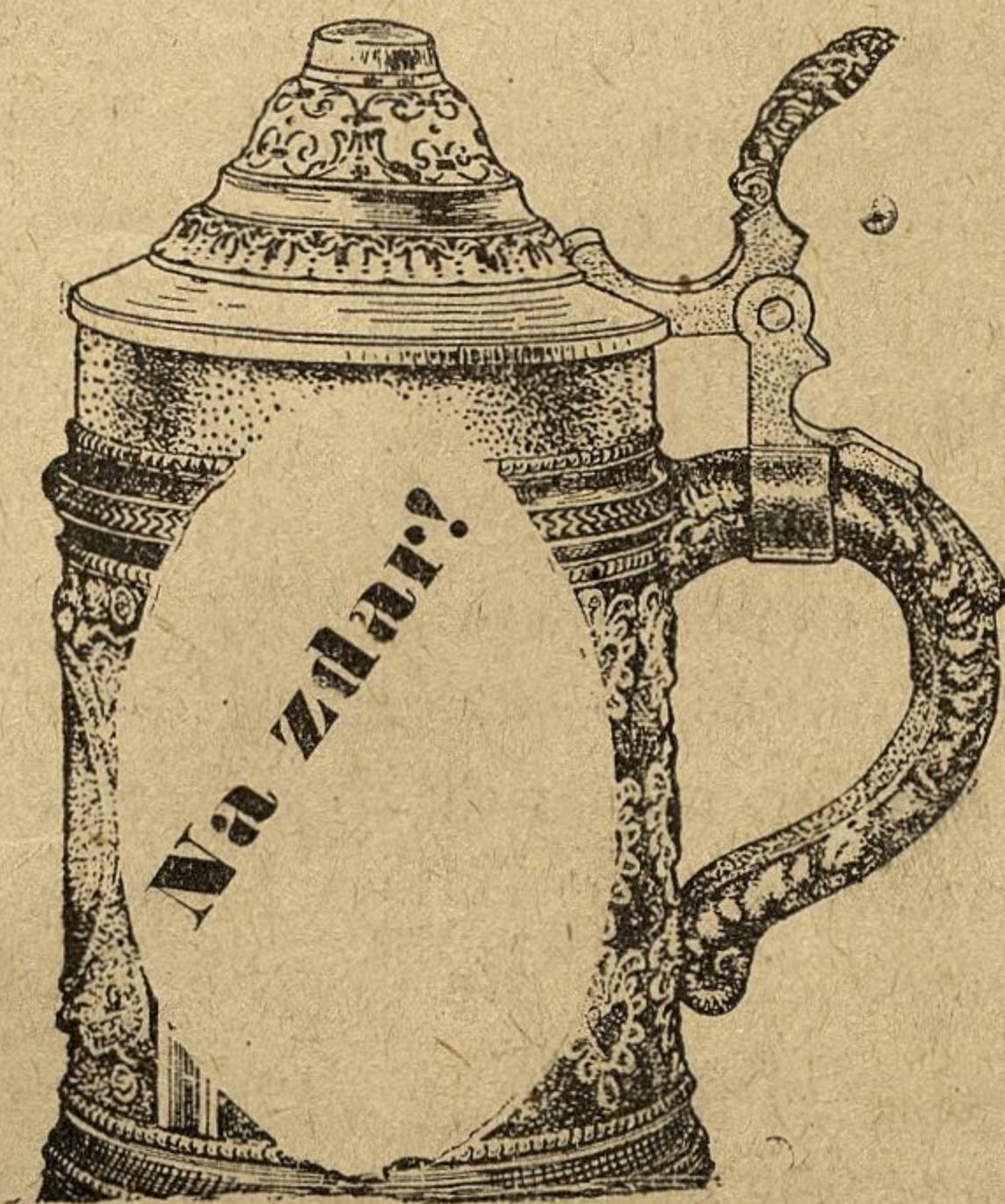
MIROVNI SODNIK IN JAVNI NOTAR

priporoča Slovence in Hrvatim za osklovanje pravnih poslov
Uraduje v Herman block na 5. ce. i



Pristni

Pain Expeller zamorete rabiti tudi notrauje z dobri mi učinki. Vzemite štiri kapljice v polni časi vode.



Zapomnite si: Prinas vedno točimo sveže pivo in druge likere. Vi ste nam vedno dobrodošli!

N. R. BIANCHI

Jermanovahiša Jak St.